

SIN SOLUCION PA RWZI

## MINISTER URSELL ARENDS ABSTENE DI PAPIA DI CLIMA Y MEDIO AMBIENTE



DEN CUADRO DI TURISMO SOSTENIBEL  
**MANEHO PA REGULACION  
DI "VACATION RENTALS"  
TA DEN SU FASE FINAL**

**GREEN ENERGY NO  
KIEMEN CHEAP ENERGY**

HOTEL NO. 3 DEN CARIBE PA MAS  
DI 15 AÑA, TOP NA ARUBA  
**TRIPADVISOR TA NOMBRA BUCUTI  
& TARA BEACH RESORT ENTRE E  
TOP MIHO HOTELNAN NA MUNDO**



Awo cu 2 florin mas, bo por gana e **MEGA PLUS**

\* Afl. **500.000,-**

\* Afl. 390.000,- + Afl. 110.000,-  
extra

Benta ta sera 7:30 pm y sorteo ta hunga 7:45 pm



Tired of **Manually** Processing Forms?

**SCAN**SYS  
vision on imaging

- Digital Processing of Purchase Invoices and more
- Seamless Integration with most Financial Software
- Complete Control of Authorizations via Workflows

**VCC**  
International NV

This OCR software scans any kind of document and automatically fills the data in your preferred financial/ERP software!

TEL. 583-7072 | [info@vcc-int.com](mailto:info@vcc-int.com) | [www.vcc-int.com](http://www.vcc-int.com)



Sin solucion pa RWZI

# Minister Ursell Arends abstene di papia di clima y medio ambiente

**GABINETE** Wever Croes II, a converti su mes den un sistema di gobernacion nobo, caminda por constata cu mas cu 90% di e maneho di e coalicion MEP-RAIZ, ta consisti di un tipo di 'cosmetica' ya cu solucion concreto lo tin a corto plaso.

E siman aki a tuma luga un evento relaciona cu 'Dia di Mama Tera', cual evento a tuma luga den Hilton Aruba Caribbean Resort & Casino caminda en berdad hopi aspecto interesante pa loke t'e lucha pa haya control riba clima rond mundo, a ser presenta.

Varios orado experto a presenta nan opinion y na e ocasion aki tambe Minister di Medio Ambiente, Ursell Arends, a trece su pensamiento pa tur loke a ser discuti y presenta.

E mandatario lider di RAIZ a mostra su gradicimento na varios grupo cu a atende e forum aki, si por yama e evento asina, caminda a intercambia experiencia riba cambio climatico cu a bin ta afectando mundo henter.

Minister Arends a mostra su satisfaccion grandi pa loke a ser treci dilanti, insistiendo cu a forma un comision aki na Aruba lo bay enfoca pa trece diferente conseho dilanti pa presenta na gobierno dentro di algun luna y a base di esaki lo fiha un maneho concreto pa loke t'e asunto di clima, kico Aruba tin cu haci of no.

Fuera di loke a ser presenta na e ocasion aki, tin cu trece dilanti cu Minister Ursell Arends tin cu abstene por lo pronto pa papia riba clima y medio ambiente, siendo un figura central di un crisis di medio ambiente



pa loke ta planta di purificacion di awa di riool situa na Bubali.

Ta dificil pa acepta e discurso tur cubri cu cosmetica di e vice Prome Minister di Aruba, ya cu pa loke ta medio ambiente, e isla ta pasando den un di su pio momentonan den ultimo decadanan. Tin e situacion di maneho di desperdicio di cas y comercial pa cual ainda no tin algo concreto, sigur despues cu Minister Arends den number di su gobierno, a dicidi di pone candal riba porta di dump na Parkietenbos.

Su maneho a percura pa un efecto vice versa caminda awor por mira sushi benta tur caminda, diferente dump den mondi den tur bario y hasta su campaña di pone container pa pone sushi aden den bario, a stanca formalmente y no ta dunando un resultado positivo.

E dump na Parkietenbos ainda ta den discusion formal ya cu no tin un decision concreto caminda ciudadanonan di e bario aki, por ta sigur cu henter e

fandanga di sushi n'e sitio aki, a keda resolve pa semper.

E problema di RWZI ta sigui un tipo di "time bomb" formal pa turismo y economia di e pais, caminda e futuro di e planta aki a bira asina delicado mirando cuanto camber di hotel lo habri den futuro pero e gobierno aki simplemente no a pone placa pa atende cu e situacion serio aki.

Den presupuesto di 2023 a gaña duna Minister Arends un suma considerabel pa haci reparacion n'e planta na Bubali pero den presupuesto supletorio a ripara cu e mesun gobierno di Minister Arends, a 'gum' e suma aki for di presupuesto, pues no keda ningun cen preto pa drecha e planta.

Awor ta buscando tur caminda unda por saca fondo pa esaki mientras cu e peliger serio ta keda latente cu por crea un crisis hopi grandi pa turismo y economia di e pais!



Den cuadro di turismo sostenibel

## Maneho pa regulacion di “Vacation Rentals” ta den su fase final



**ULTIMAMENTE** ta tende hopi di e topico “Vacation Rentals”, cual topico aki sigur tin e atencion di Minister Dangui Oduber for di algun tempo caba. E fenomeno cu turistanan ta prefera di hospeda den un “Vacation Rental” ta algo cu pa algun aña caba ta andando rond mundo y ta un trend cu na Aruba tambe nos ta wak. Segun rapport di Aruba Tourism Authority, na Aruba mas o menos 30 porciento di nos bishitantenan ta kedando den e tipo di acomodacion aki.

Minister Oduber a splica cu ta hopi importante pa bin cu regulacion pa “Vacation Rentals” y asina crea un ‘level playing field’ na Aruba. Gobierno ta bay regula esaki a base di un registracion, cu tur propietario cu tin un “listing” mester ta registra pa por opera nan “Vacation Rentals”.

E mandatario a duna di conoce cu ya caba ta den proceso p’e independisacion di e unidad di Dienst Warenkeuring en Hygiene (DWH) cu ta actualmente parti di DVG. E ley pa cu esaki ta den su fase final pa bay Raad van Advies. E unidad aki ta bay bira un sui generis y lo keda encarga cu henter e proceso di dunamento di permiso y haci e control nan necesario pa mantene e calidad di nos producto Aruba. Controlenan cu lo tuma luga ta manera (1) controle di hygienia (2) controle di siguridad. Tambe ta den proceso pa digitalisa ful e proceso di duna permiso di horeca.

Minister Oduber ta haya importante pa crea e igualdad den e operacion di tur esnan cu ta huur acomodacion na Aruba. Tambe ta importante pa cu cumplimiento di impuestonan. Gobierno tambe mester haya su fair share cu ta entre otro e “tourism levy”. Segun Minister Oduber esaki ta sumamente importante pa crea y mantene e igualdad den e condicionnan pa por opera como negoshi aki na Aruba.

Minister Oduber ta kere cu e ley y e maneho aki ta un bon iniciativa y ta contento cu tur sosten di e departamentonan involvi cu ta participando activamente den e proceso p’asina gobierno por regula e fenomeno di “Vacation Rentals”. Esaki na su turno lo bay crea e igualdad entre companianan y lo zorg pa tin cumplimiento di tur e obligacionnan al respecto p’e doñonan di “Vacation Rentals” tambe.

Minister Dangui Oduber si ta scucha pueblo di Aruba y si tin e curashi pa introduci solucion pa igualdad den condicion pa opera como negoshi. E no ta un caminda facil, pero si ta uno cu mester wordo tuma p’asina tin un fair playing field pa un y tur. Cu e maneho aki a demostra accion concreto pa cu turismo sostenibel y bon balansa.



### ATLAS CARGO

Atlas Cargo Aruba is een bedrijf op het gebied van import en export, documentatie en vertegenwoordigt Econocaribe Miami en Essex Freight Holland.

Atlas heeft reeds een groot cliëntenbestand en blijft groeien. Atlas is onderdeel van Jolley Holding Aruba Groep en zodoende een zeer stabiel en toekomstgericht bedrijf.

### VACATURE Douane Declarant

**Functie omschrijving:**

- Het zelfstandig verrichten van douaneaangiften
- Zorgen voor een correcte administratieve afhandeling van vracht documenten
- Het financieel afhandelen van een importzending
- Contact onderhouden met de Douane
- Dagelijks communiceren met klanten, leveranciers, rederijen, agenten, vervoerders
- Opstellen van gemotiveerde bezwaar- en verzoekschriften bij de douane

**Functie eisen:**

- Gediplomeerd declarant met minimaal 3 jaar ervaring
- Brede kennis in documentatie
- Goede relatie met de douane en klanten
- Goede communicatieve en commerciële vaardigheden
- Kan goed in een groep werken en zelfstandig
- Bewezen vermogen om deadlines te halen
- Flexibele instelling
- Proactieve houding

**Wij bieden:**

Salarisniveau afgestemd op de zwaarte van deze functie met eventueel doorgroei mogelijkheden. Goede secundaire arbeidsvoorwaarden.

**Interesse?**

Stuur voor 30 april 2024 uw curriculum vitae met begeleidend schrijven naar Jolley Holding V.B.A., Croesstraat 3 of via e-mail naar: [hrm@jolleyholding.com](mailto:hrm@jolleyholding.com).

Alle sollicitaties zullen strikt vertrouwelijk worden behandeld.





# Green energy no kiermen cheap energy

**DURANTE** basta tempo hopi ta esnan cu a pronkia cu energia berde, cual awo atrobe ta bira E opcion p'e gobierno aki. Nos por a tende noticianan di aumento di capacidad di e parke di molina di biento y mas solar panels pa sector di industria y pa casnan residencial. Tambe ta mostra cu e proyecto di RAIZ pa cu hidrogeno ya tin nomber, esta Hydrogen Valley y hunto cu Eagle LNG lo mester bira e cabay di campaña di e gabinete aki.

Analizando e tema aki un poco nos kier a trece dilanti algun pregunta cu kisas lo por yuda nos compronde con bon e alternativanan aki ta, cuminsando cu e impacto economico, con barata awa y coriente por bira, sigui pa cu e impacto ecologico, con bon nan lo ta pa medio ambiente di Aruba y su efecto riba escala mundial.

E Parke existente na Vader Piet tin e siguiente estructura; Nu Capitol t'e inversionista y doño di e parke. Nu Capitol tin un contract di mantencion cu e compania Vestas. E parke ta genera coriente y ta bende esaki cu WEB Aruba NV. WEB Aruba NV ta bende Vader Piet coriente pasobra sin coriente nan no por genera coriente pesey bo ta wak nan para, ora cu tin problema na WEB.

## Parke di milona di Biento:

Depende di e cantidad di biento Vader Piet ta bende WEB e

coriente cu e ta produci te na un maximo di 30 megawatt. WEB na su luga, ta uza un parti so di e coriente aki. E motibo pa esaki ta, cu e cantidad di biento na Aruba ta instabil cual ta dificulta WEB haci uzo constante di tur locual cu e molinanan di biento ta produci. No ta posibel pa WEB subi of baha produccion mes lihe cu biento ta subi of cay, p'esey semper tin un parti di e produccion di Vader Piet cu no ta wordo uza (kima). N'e momentonan aki no tin un manera pa warda e produccion pa ora cu Aruba tin mester di esaki. Esaki ta nifica cu si e molinanan di Vader Piet por produci 30 Megawatt y WEB solamente ta uza 20 megawatt e momento ey, un total di 10 megawatt ta bay benta afo, no obstante Aruba tin cu paga p'e si.

Ta interesante si gobierno por a comparti datos despues di mas o menos 15 aña must-rando e balansa entre e cantidad di coriente cu e parke a produci (y cu Aruba a paga p'e) contra cuanto realmente a wordo uza (y benta afor). For di e datos aki lo por saca e conclusion si di berdad un otro parke ta 'bale la pena'.

Pa cu parkenan solar; Aruba tin solo na cantidad. Kisas pa cu e topico aki tambe por puntra gobierno pa comparti datos for di e parke na Aeropuerto, por ehempel. Kico esaki a produci durante e aña nan, y con esaki a beneficia Aruba.

Ki porcentahe di e necesidad di energia di Aruba e dos parkenan a produci, compara cu loke Aruba ta consumi y ki impacto esaki tabata tin riba e prijs di coriente. Si nos ta midi e prijs di coriente cu prijs di crudo e ora na ki prijs nos ta breakeven cu crudo?

## Mundialmente

Eficiencia den uzo di energia ta ser reconoci mas y mas manera un factor crucial den e transicion global pa fuentenan di energia alternativo. Ta ser estima cu tres kwart di energia di mundo ta wordo perdi uzando sistemanan ineficiente. E ineficiencia aki ta trece un desafio significant p'e efectividad pa cambia for di Crudo fosil pa energia alternativo. Expertonan ta di opinion cu sin trata e problemanan den efectividad, e transicion ta bira uno "sin speransa."

E proceso di fabricacion di turbina di biento y panelnan solar, aunke fundamental p'e produccion di energia renovabel, ta presenta retonan ambiental importante pa motibo di e recursonan cu nan ta rekeri. E tipo di metalnan scars cu ta crucial den fabricacion di componentenan, hopi biaha ta wordo obteni por medio di practicanan di minería ambientalmente destructivo, cu ta conduci na destruccion di habitat, contaminacion y desplazamento di comunidad.

Ademas, e extraccion y procesamiento di material manera silicio pa panelnan solar por rekeri hopi awa, exacerbando e problemanan di escasez di awa den regionnan ya estresa y impactando ecosistemanan.

Adicionalmente, e cantidad di energia cu ta rekeri pa fabricacion ta depende grandemente di e recursonan di combustibel fosil, cu ta contradeci e meta di energia renovabel y ta contribui n'e emisionnan di gasnan dañino pa medio ambiente. E uzo di tereno ta un otro preocupacion, ya cu tanto actividadnan di minería como instalacion di infraestructura di energia renovabel por causa perdida di habitat y alteracion di ecosisteman ya existente.

Pa atende cu e retonan aki, ta imperativo e practicanan di suministro sostenibel, mehora-cion di e eficiencia di recursonan y e strategianan responsabel pa maneho di residuo. Inverti den investigacion di material alternativo y tecnica di fabricacion por reduci ainda mas e impacto ambiental di produccion di energia renovabel, sigurando cu e transicion pa energia limpi ta keda realmente sostenibel.

Naturalmente Aruba mester pensa cu vision pa futuro. Nos tambe mester contribui pa mitiga e impacto ecologico pero no haci esaki pa politica. Laga nos ta parti di e tendencia di uza energia alternativa pa cumpli cu e reglanan cu tin di carbon foot prints. Si nos mester y por bira mas independiente energeticamente. Pero mester pone na prome luga e capacidad financiero di nos hende nan y na mes momento haciendo escogencia pa ta mas limpi posibel.

**OPORTUNIDAD  
PA TRABOU  
SPUITDO  
EXPERENCIA PA AUTO**



**YAMA  
582-3055  
PA MAS INFO**

**Sputdo experencia pa auto**  
Prepara auto pa bai sput na su debido manera.

**EXIGENCIANAN:**

- » FLEXIBILIDAD
- » TRAHA DEN GRUPO
- » TRAHA INDEPENDIENTE Y POR MANEHA STRESS
- » TRES (3) AÑA DI EXPERENCIA MINIMO
- » EDUCACION MINIMO EPB TECHNIEK ONDERHOUD

- » RIJBEWIJS B
- » CONOCEMENTO DI INGLES, HULANDES Y SPAÑO
- » UN DECLARASHON DI SALUD
- » PAPEL DI BUENA CONDUCTA (NO MAS BIEU CU 1 AÑA)
- » PERMISO DI TRABOU VALIDO

**BENEFICIONAN GENERAL:**

- » UN SALARIO FIHO, BASA RIBA EXPERENCIA
- » UN SISTEMA DI INCENTIVO MENSUAL Y OTRO
- » BENEFICIONAN SECUNDARIO
- » UN CLIMA DI TRABOU AGRADABEL DEN UN AMBIENTE DINAMICO

Interesa? Pa mas informacion tuma contacto cu nos via email na [hrrm@jolleyholding.com](mailto:hrrm@jolleyholding.com) of jama (297) 528 9550.  
Tur informacion ta wordo manteni confidencial.





amc unicon

25<sup>th</sup>  
26<sup>th</sup>27<sup>th</sup>Habri mitar dia  
\*AMC EAGLE MEGASTORE

APRIL

King's SALE

te cu **70%** OFF  
riba di dos  
Small Appliance!SLEEP  
ON IT

WAS AWG 599,-

NOW  
AWG **499,-**SAVE  
AWG  
**100,-**

SLEEP ON IT

BACK SUPPORT MATTRESS 4'6  
(BMT30B-1503)

BACKSUPP FIRM D

SLEEP  
ON IT

WAS AWG 1199,-

NOW  
AWG **999,-**SAVE  
AWG  
**200,-**

SLEEP ON IT

SOI-50/QUEEN BACK SUPPORT SUPREME E/T  
MATTRESS-1556

BACKSUPP SUPP E/T Q

Serta

WAS AWG 2499,-

NOW  
AWG **1999,-**SAVE  
AWG  
**500,-**

SERTA

SERTA COLLECTION GENIUS EUROTO MATTRESS  
KING

ICOLL-GEN-E/T-KING

BUY ANY MATTRESS AND  
→ GET TWO PILLOW ←  
**FREE**SOI ULTRA FIBRE PILLOW QUEEN  
(BST037-6504)

amc unicon

569-2407 AMC EAGLE MEGASTORE  
569-3730 AMC DAKOTA  
568-9070 AMC SAN NICOLAASHORARIO: 9AM - 6PM  
DIALUNA PA DIASABRA



Aruba un biaha mas ta e scenario pa recluta mas miembro nobo

## Opleiding team aresto un biaha mas a tuma luga na Aruba

**ARUBA** un biaha mas tabata anfitrión pa un training pisa pa recluta miembronan nobo p'e Team di Aresto. Team di Aresto ta considera un team profesional cu ta enfoca riba diferente area pero un di e areanan importante ta pa pone man riba sospechoso cu ta considera peligroso.

Ta p'esey a yega e momento un biaha mas pa recluta mas miembro nobo p'e Team elite aki. Ta p'esey comunidad di Aruba por a mira y biba diferente acontecimento riba nos pais e ultimo lunanan aki. Tur esaki tin di haber pa mira e calidad y habilidad di cada cursista cu a participa den e training aki.

E training aki ta den cooperacion cu tur

pais den Reino Hulandes esta Hulanda, Aruba, Corsou, Boneiro y Sint-Maarten. Tambe a conta cu sosten di Polis profesional for di cada Pais den Reino pa ayudo den e entrenamiento pisa aki.

E training aki tabata bou guia di Team di Aresto di Aruba conhuntamente cu tur coleganan di Reino Hulandes cu a yuda prepara e training na Aruba. Nos ta yama danki pa e team di DSI Hulanda y Mareniers Kazerne pa nan sosten y apoyo.

*"Mi ta sumamente orguyoso di e coleganan nobo di Team di Aresto cu a ricibi nan baret blauw. E opleiding aki tabata posibel dor di traha hunto cu e cuerponan di reino, college korpschef, DSI Hulanda y Mareniers Kazerne. E*



*miembro nobonan aki ta di calidad halto den nos region"* tabata palabranan di altcomisario Ramon Arnhem.

## BUILD YOUR OWN HOME BUNDLE!

*Pick & Choose TWO services*

VOICE &  
TV  
**Starts at**  
**Afl. 96**

VOICE &  
INTERNET  
**Starts at**  
**Afl. 161**

TV &  
INTERNET  
**Starts at**  
**Afl. 178**

**Now with**  
**FREE INSTALLATION**



**SETAR**

setar.aw | Teleshops

\* Free installation is valid only for new customers who apply for a combination bundle of Pick & Choose (TV + Internet, TV + Voice, or Voice + Internet) with a 2-year contract until June 8, 2024.



**MULTIPLICA  
BO PREMIO CU**

**MULTI-**

**X**

FP

x2

x3

x5



[www.lottoaruba.com](http://www.lottoaruba.com)





Hotel No. 3 den Caribe pa mas di 15 aña, Top na Aruba

# Tripadvisor ta nombra Bucuti & Tara Beach Resort entre e top miho hotelnan na mundo

E Best of the Best Travelers' Choice Awards di Tripadvisor a sali y [Bucuti & Tara Beach Resort](#) ta continua reinando na Aruba, den Caribe y na mundo como un di e miho hotelnan. E plataforma online mas grandi na mundo di reporte di biahe a premia Bucuti & Tara Beach Resort 'back-to-back' como e [No. 21 Best Hotel in the World](#) y [No. 3 Best Hotel in the Caribbean](#). Bucuti & Tara t'e unico hotel na Aruba pa logra drenta den e Top 25 Miho Hotelnan na Mundo.

## Un historia di victoria aprecia pa biahante exigente

Desde 2002 Bucuti & Tara a a tuma un vuelo halto riba 'Best of the Best Travelers' Choice Awards di Tripadvisor. E propiedad exclusivamente pa adulto t'e Hotel No. 1 na Aruba, No. 1 Hotel na Aruba pa Honeymoon y pa hopi aña e Hotel No. 1 pa Romance. Pa biahante cu ta balora e elogio mas halto – di boca pa boca – Tripadvisor ta lo maximo di confiabilidad, di e mesun biah-antenan cu a bishita e hotel, a come na un restaurant, o tabatin otro experiencia di biahe. E opinionnan ta di berdadero biahante di tur parti di mundo, compartiendo opinion y storia berdadero – e conexion y conseho exacto cu hende ta conta ariba.

E titulo Travelers' Choice Awards Best of the Best ta celebra e nivel mas halto di excelencia den biahe. E ta ser otorga na esnan cu ta ricibi un volumen halto di reporte y opinion sobresaliente di e comunidad di Tripadvisor durante un

periodo di 12 luna. Tin mas di 1.6 milyon hotel registra na Tripadvisor. For di Tripadvisor su registro general di ocho milyon, menos cu 1% ta alcanza e logro aki.

*“Di acuerdo cu nos reporteronan di Tripadvisor – cada un di e miho hotelnan di mundo ta provee n'e biahante cu ta busca luho accesibel y unico, experiencia ‘traha na midi’,” Dan Mitchell, Vice-Presidente & General Manager Hotels, Tripadvisor, a bisa.*

Bucuti & Tara por gaba cu 9.362 reporte di biahante cu a experiencia e romance, bienestar y sostenibilidad di propio experiencia n'e resort, di cual 100% a clasifica e hotel como Excelente y Hopi Bon.

Propietario/CEO Ewald Biemans ta encanta e oportunidad pa contesta cada reporte personalmente. Pa Bucuti & Tara, reportenan esencial ey ta provee e feedback cu ta yuda pa forma experiencia personal di cada huesped.

*“Pa mas di 20 aña Bucuti & Tara Beach Resort a gana e posicion top di Tripadvisor su Best of the Best Travelers' Choice Awards pa bon motibo – nos Asociadonan di Bucuti ta suministra hospitalidad superior segun cu nos ta cumpli cu nos promesa di paz, amor y felicidad, di forma natural,” Ewald Biemans, Propietario/CEO di Bucuti & Tara Beach Resort, Aruba, ta comparti. “Danki na cada un huesped cu a confia nos cu nan tempo valioso pa duna nan un di e experianan di vacacion mas comproba na mundo.”*

## Beach ganado di premio pa acompaña

Cas di Bucuti & Tara riba e mundialmente famoso Eagle Beach tambe a keda nombra [No. 8 Best Beach in the World](#) y [No. 2 Best Beach in the Caribbean](#). Bucuti & Tara nan extension di beach ta conoci afectuosamente como un di e “Dream Beaches of the World.” Tripadvisor a describi e encanto trunkil di Eagle Beach como “un luga sin demasiado hende, cu santo blanco y suave, olanan calmo y bahada di solo espectacular.”





26 april - 02 may '24

# DRY

## spectacular

# SUPER

## Do it Center®

### GWOON MIE NESTJES 500GR



Normal Price f3.69

Get Discount f1.10

f Price. **2.59** EACH

### VAN GILSE STROOIBUS POEDERSUIKER 250GR



Normal Price f3.09

Get Discount f0.30

f Price. **2.79** EACH

### KING PEPERMUNT ORIGINAL 44GR



Normal Price f1.39

Get Discount f0.40

f Price. **0.99** EACH

### GOODBURRY PEANUT BUTTER 340GR



Normal Price f3.49

Get Discount f0.50

f Price. **2.99** EACH

### NESCAFE 6 STICKS CAPPUCCINO 120GR



Normal Price f11.09

Get Discount f1.30

f Price. **9.79** EACH

### PRIME HYDRATION LEMON LIME 16.9OZ



Normal Price f7.29

Get Discount f1.70

f Price. **5.59** EACH

### GWOON COLA REGULAR 330ML



Normal Price f1.29

Get Discount f0.80

f Price. **0.99** EACH

### TLD LIMPIAPISOS 960ML DESINFEC CITRONELA



Normal Price f2.79

Get Discount f0.79

f Price. **3 for 5.99**

### KOOPMANS CUSTARD 300GRM



Normal Price f2.49

Get Discount f0.99

f Price. **2 for 3.99**

SUPER Do it Center | Shaba 3, Noord | TEL: 5831111



# Forum nacional riba e tema di abuso di mucha



**DEN** nomber di Gobierno di Aruba, Prome Minister Evelyn Wever-Croes ta invita e pueblo di Aruba pa sintonisa TeleAruba dia 30 di april di 8.30 pa 10.30pm pa un Forum Nacional riba Abuso di Mucha.

**FORUM NACIONAL:**  
Abuso di Mucha

*Speakers:*

Glendeline Maldonado | MW'er / Pedagoo / Onderwijs  
Suzette Kock | Abogado  
Johnny Boekhoudt | Pro Justitia Rapporteur / Werkgroep Forensische zorg en GZ / Klinisch & Forensisch / psycholoog / Jeugd / OC  
Phil Godoy | Psycholoog / MDFT therapist / FSMA Respaldo  
Juan Gomes | Rechercheur / JZP / Justitie  
Janice Hooft | Dokter / Wit Gele Kruis & JGZ na DVG

Moderador: Jonathan Trinidad | MBA / Consultant / Onderwijs

**Tele Aruba:**  
**30 april 2024**  
8:30 pm - 10:30 pm  
PA PREGUNTA DURANTE FORUM WHATSAPP 5972323

*Nos muchanan Nos responsabilidad!*



**Ta bay tin varios orador di diferente instancia, entre otro:**

Glendeline Maldonado; MW'er/ Pedagoo/ Onderwijs.

Suzette Kock; Abogado.

Johnny Boekhoudt; Pro Justitia Rapporteur/ Werkgroep Forensische zorg en GZ/ Klinisch & Forensisch/ Psycholoog/ Jeugd/ OC.

Phil Godoy; Psycholoog/ MDFT therapist/ FSMA Respaldo.

Juan Gomes; Rechercheur/ JZP/ Justitie.

Janice Hooft; Dokter/ Wit Gele Kruis & JGZ na DVG.

Moderador; Jonathan Trinidad; MBA/ Consultant/ Onderwijs

Manera ta conoci, Gobierno di Aruba a decreta luna di april como e Luna Nacional di Conscientisacion Contra Abuso di Mucha.

Ya Gobierno a organisa diferente anochinan informativo na varios districto riba e tema aki y awor ya cerando e luna di april ta duna oportunidad na henter e pueblo di Aruba pa haya mas informacion y tambe di haci pregunta durante e forum via whatsapp na 5972323.

A pesar cu luna di april ta yegando su fin, Gobierno di Aruba lo sigui traha durante henter e aña cu tur instancia riba e tereno aki, y tambe kier haci e peticion na e ciudadanonan di Aruba pa sigui pone di nan parti, ya cu mayoria di e abusonnan cu ta tuma luga ta door di un persona cerca di e famia.

Hunto por logra  
protege nos muchanan.



**APRIL 27TH, 2024**

**HAPPY KING'S DAY**

**WE ARE CLOSED ON APRIL 27 TO CELEBRATE OUR KING**





26 april-02 may '24

# MEAT

## spectacular

# SUPER

## Do it Center®

### BBQ GRILL CHICKEN WINGS HOT



Normal Price f11.99  
Get Discount f3.00

f Price. **8.99**  
PER KG

BEST SALE

### PARTY WINGS



Normal Price f12.99  
Get Discount f3.00

f Price. **9.99**  
PER KG

### LOINRIBS FAMILY PACK



Normal Price f16.49  
Get Discount f2.00

f Price. **14.49**  
PER KG

### ENTRECANTO



Normal Price f25.99  
Get Discount f4.00

f Price. **21.99**  
PER KG

### U.S. PORK CUTLETS



Normal Price f19.99  
Get Discount f3.30

f Price. **16.99**  
PER KG

### TURKEY FILLETS



Normal Price f31.99  
Get Discount f3.00

f Price. **28.99**  
PER KG

### STRIPLOIN



Normal Price f26.49  
Get Discount f3.00

f Price. **23.49**  
PER KG

### PORK SAUSAGE



BEST SALE

Normal Price f16.49  
Get Discount f3.00

f Price. **13.49**  
PER KG

### FLANK STEAK



Normal Price f15.99  
Get Discount f2.00

f Price. **13.99**  
PER KG

SUPER Do it Center | Shaba 3, Noord | TEL: 5831111





## **EXECUTORIALE VERKOOP**

Ten overstaan van notaris mr. Chamila Agnella Tromp of haar waarnemer zal op **vrijdag 3 mei 2024 om 10:00 uur 's-morgens in het Auditorium van de Kamer van Koophandel te Aruba** aan de J.E. Irausquin Boulevard 10, Oranjestad, Aruba, in één zitting bij opbod en afslag in het openbaar worden verkocht, ex artikel 3:268 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba:

### 1. **PONTON 70-L**

een woonhuis met verder toebehoren staande op een perceel eigendomsgrond groot 402 m2 gelegen te Ponton in Aruba, kadastraal bekend als Eerste Afdeling Sectie L nummer 4181

richtprijs: **Afl. 235.000,00**

### 2. **MISSOURISTRAAT 2**

een woonhuis met verder toebehoren staande op een perceel eigendomsgrond groot 204 m2 gelegen aan de Missouristraat te San Nicolas in Aruba, zoals nader omschreven in kadastrale rooibrief nummer 25 d.d. 3 juni 1987

richtprijs: **Afl. 80.000,00**

Iedereieder is gehouden, zowel bij het uitbrengen van een onderhands bod als op de veiling zelf, zich te legitimeren met een geldig paspoort of ID en middels een bereidheidsverklaring, een bankgarantie of andere vorm van zekerheid aan te tonen aan de Executant in staat te zijn tot nakoming van zijn bod en de bijkomende kosten.

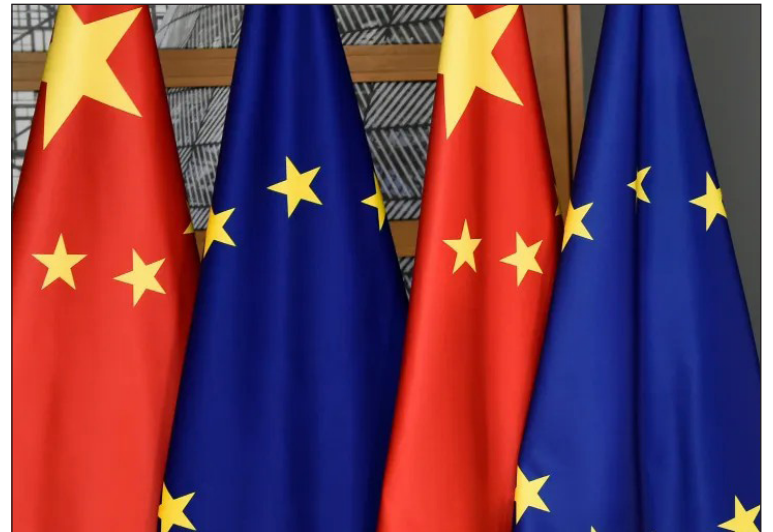
De Executant behoudt zich het recht voor de executieveiling uit te stellen dan wel op te houden zonder daarvoor de reden te noemen.

Op de veiling zijn van toepassing de Algemene Veilingvoorwaarden voor Executieveilingen (AVVE) en de Bijzondere Veilingvoorwaarden zoals vastgesteld door notaris mr. Chamila Agnella Tromp.

**Voor vragen of meer informatie kunt u een email sturen naar [auction@newleafaruba.com](mailto:auction@newleafaruba.com) of de volgende website bezoeken:**

[www.newleafaruba.com](http://www.newleafaruba.com)

## **Pa posibel fraude cu subsidio Union Europeo ta investigando fabricante di ekipo di seguridad Chines**



**OFICIALNAN** di Union Europeo (EU) a haci un inspeccion sin previo aviso na oficinanan di Nuctech, un fabricante Chines di ekipo di seguridad, riba sospecho di a ricibi subsidio di estado indebito. E medida ta enfatisa e tensionnan creciendo entre EU y China, un di su partnernan comercial mas grandi. Nuctech, conoci pa produci scanner di seguridad di maleta, a confirma inspeccionnan na Polonia y na Hulanda.

E investigacion di UE, bou di e reglanan nobo di subsidio foraneo, tin como proposito pa atende cu distorsionan di mercado cu ta wordo conduci door di subsidio foraneo y garantiza competencia sano pa empresanan di UE. Esaki ta sosode como parti di un investigacion mas amplio riba sosten di Estado di China na companianan di turbina di viento y licitacion pa un contract di cunucu solar Romano.

Presidente Ursula von der Leyen a enfatisa e preocupacionnan riba e “sobreproduccion structural” impulsá pa e subsidionan, insinuando China sin mencion’é explicitamente. G7 tambe ta trata e preocupacionnan tocante maneho comercial y e capacidad excesivo di China, un sentimento cu Secretario Di Tesoro Mericano, Janet yellen, y Secretario di Estado, Antony Blinken a echo.

Den medio di tensionnan comercial creciente, tanto China como su partnernan comercial principal ta enfrentando retonan presenta pa e aumento di exportacion Chines y practicanan economico dudoso, formando e discusionnan pa e siguiente cumbre di lidernan di G7 na Italia.



Ford, Toyota Afecta

# Varios recall di vehiculo emití pa NHTSA



**ADMINISTRACION** nacional di seguridad di trafico na Merca (NHTSA) recientemente a anuncia varios retiro di vehiculo, cu ta afecta e modelonan di Ford y Toyota pa motibo di varios preocupacion di seguridad.

Ford a emití un retiro for di mercado di 456,565 vehiculo Bronco Sport y Maverick fabrica entre 2021 y 2024. E retiro ta trata un posibel problema cu e chasis y e modulonan di control di e 'power train' cu no ta detecta cambio den carga di e bateria di 12 volt. E negligencia aki por causa problema cu e luz di emergencia of perdida di energia di e unidad, cu lo aumenta e riesgo pa accidente. Ta recomenda p'e doñonan di e vehiculonan afecta comunica cu Ford su Servicio na Cliente pa recalibra e modulonan di control gratis.

Toyota tambe a inicia retiro di modelo specifico for di mercado, incluyendo aproximadamente 55,000 vehiculo electrico hibrido Prius y Prius HEV produci entre 2023 y 2024. E preocupacion ta encera entrada di awa y cortocircuito den e man di e portanan patras, cu por causa cu e portanan ta habri inesperadamente mientras cu e auto ta den movecion of durante un choke. Tanten cu un solucion bira disponibel, Toyota ta urgi e doñonan di e modelonan aki pa activa e funcion cu ta blokia e portanan automaticamente ora cambia e shift for di den "Park". E dealernan lo reemplasa e switchnan cu ta habri e portanan di patras pa un modelo mehora, y ta spera cu carta di notificacion por wordo manda na comienso di juni.

Ademas, Toyota ta retirando di mercado 1.000 vehiculo Lexus LS 500 y LS 500h pa motibo di mal funcion di e sensor di e Sistema

di Clasificacion di Ocupante (OCS) den e asiento di pasahero dilanti. E defecto aki por afecta e desplegamento di e airbag y por aumenta e riesgo di herida na e ocupantenan den caso di accidente. E doñonan di e vehiculonan Lexus afecta lo ricibi un notificacion pa medio di un carta na cumin-samento di juni, y lo ofrece inspeccion y reparacion gratis na e dealernan autorisa.

E doñonan di vehiculo ta wordo motiva pa keda informa di retiro di mercado cu ta afecta nan vehiculo y pa atende mesora cu cualkier preocupacion di seguridad. E retiro por wordo verifica uzando database di retiro di auto di USA TODAY of buscando den e database di NHTSA uzando e number di identificacion di vehiculo (VIN). Tuma medida pro-activo pa atende cu retiro ta yuda garantiza seguridad y bienestar di tanto chauffeur como pasahero riba caya.





## laguna

Indulge in a diverse selection of salads, pastas, and beloved steaks and chops ensuring a dining experience to cherish.

Daily Live Music



Open daily for dinner from 5.30 to 10.30pm

# Venezuela ta recluta Rothschild como consehero financiero memey di crisis di debe

**VENEZUELA** a tuma un paso significativo pa trata su acumulacion di debe atrasa door di contrata e servicionan di Rothschild & Co. como consehero financiero, segun fuentenan familiarisa cu e asunto.

Rothschild tin e tarea di haci un evaluacion di e obligacionnan di e debe externo di Venezuela, incluyendo inventarisacion di e alcance di e debe y identificacion di su creditornan. E proceso preliminar aki ta ser inicia door di gobierno como precursor di posibel esfuersonan di restructuracion di debe.

Mientras cu representantenan di Rothschild a nenga di duna comentario riba e asunto, e Ministerio di Finansa Venezolano no a contesta e peticionnan pa comentario.

Venezuela ta enfrentando debenan astronomico calcula na aproximadamente \$154 bion, cu ta inclui bononan global emiti pa gobierno y e compania petrolero estatal, hopi di cual a keda atrasa pa mas di seis aña. E pais tambe a acumula interes riba e bononan aki y a enfrenta sentencianan di corte pa prestamo comercial sin paga.

Actualmente, e bononan soberano ta cotiza na alrededor di 20 cent pa dollar, mientras cu e notanan incumpli emiti pa Petróleos de Venezuela SA ta intercambia di man pa alrededor di 11 cent.



A pesar di su estado critico, e debe a experiencia un boost reciente despues di e proposicion di JPMorgan Chase & Co. pa pone balor riba e indice popular di debe di e mercadonan emergente na comienso di e aña aki.

E decision pa contrata Rothschild como consehero a tuma luga den medio di e esfuersonan di e administracion di presidente Nicolás Maduro pa reestablece e relacionnan cu mercado global, institucionnan multilateral y agencia di calificacion despues di añanan di aislamiento internacional. Apesar di e proposicionnan anterior cu tabata indica un deseo pa negocia cu e creditornan, ainda no a materialisa discusionnan significativo.

Pa complica e situacion mas ainda, e decision di Washington pa no reconoce e presidencia di Maduro a resulta den sancionnan cu ta prohibi Venezuela di vende debe riba mercado Mericano. Tur posibel restructuracion di debe lo rekeri un cambio den e sancionnan aki.

E tension entre Venezuela y Merca a aumenta recientemente ora Washington a impone sancion riba e industrianan di petroleo y gas di e pais, citando e incumplimento di Maduro di e promesanan di tene eleccionnan husto. Den respuesta, Venezuela a acusa Merca di incumplimento di un acuerdo politico firma aña pasa na Doha.

Mientras e pais ta preparando pa e proximo eleccion di 28 di juli, unda Maduro lo enfrenta e candidato opositor Edmundo González, e compromiso di Rothschild ta subraya e esfuersonan di Venezuela pa aborda su retonan economico y maneha su crisis di debe compleho.

MENSAHE DI DIA  
26 april, 2024

# AMITA

un mensahero di speransa,  
treciendo luz den e bida  
di esnan cu mas tin mester di dje.

e Poder den Mi

📷 📺 e Poder den Mi



# Amsterdam ta reduci e cantidad di crucero



**AMSTERDAM** tin planea pa reduci drasticamente e cantidad di crucero riba riu como un di e “shen” medidanan cu e ciudad ta tumando pa reduci sobre-turismo.

Aña pasa, alrededor di 2.300 crucero a mara na e piernan di e ciudad, pero pa 2028 e ciudad kier reduci e cantidad aki na 1.150, un medida cu lo reduci e cantidad di turista cu 271.000 y lo afecta e economia di e region cu 73,5 milyon euro pa aña.

E problemanan cu e cruceronan ta causa ta particularmente severo durante e temporada di flor di primavera, ora cu mil boto ta mara na e capital, segun consehero di Finansa Hester van Buren. “Nos tin e compromiso pa mantene e cantidad di turista bou di 20 milyon pa aña.”

“Mi no ta bisa cu esaki lo resolve e problema di demasiado turista”, Van Buren a bisa durante e presentacion di e plannan riba diahuebs, ora cu nan a puntra si e plan lo ta inhusto p’e turistanan mayor cu no ta causa problema.

“Pero nos no ta parti e turistanan den bon y malo. Esaki ta un di e hopi medidanan pa reduci e cantidad total di turista. Ta trata di e ‘overcrowding’ y tur e vehiculonan staciona riba e aceranan.”

Investigacion haci den nomber di e ciudad tambe ta muestra cu e medida lo causa un rebaho den estadia di hotel di casi 200.000 anochi y lo reduci e cantidad di biahe di bus cu 64.400 kilometer.

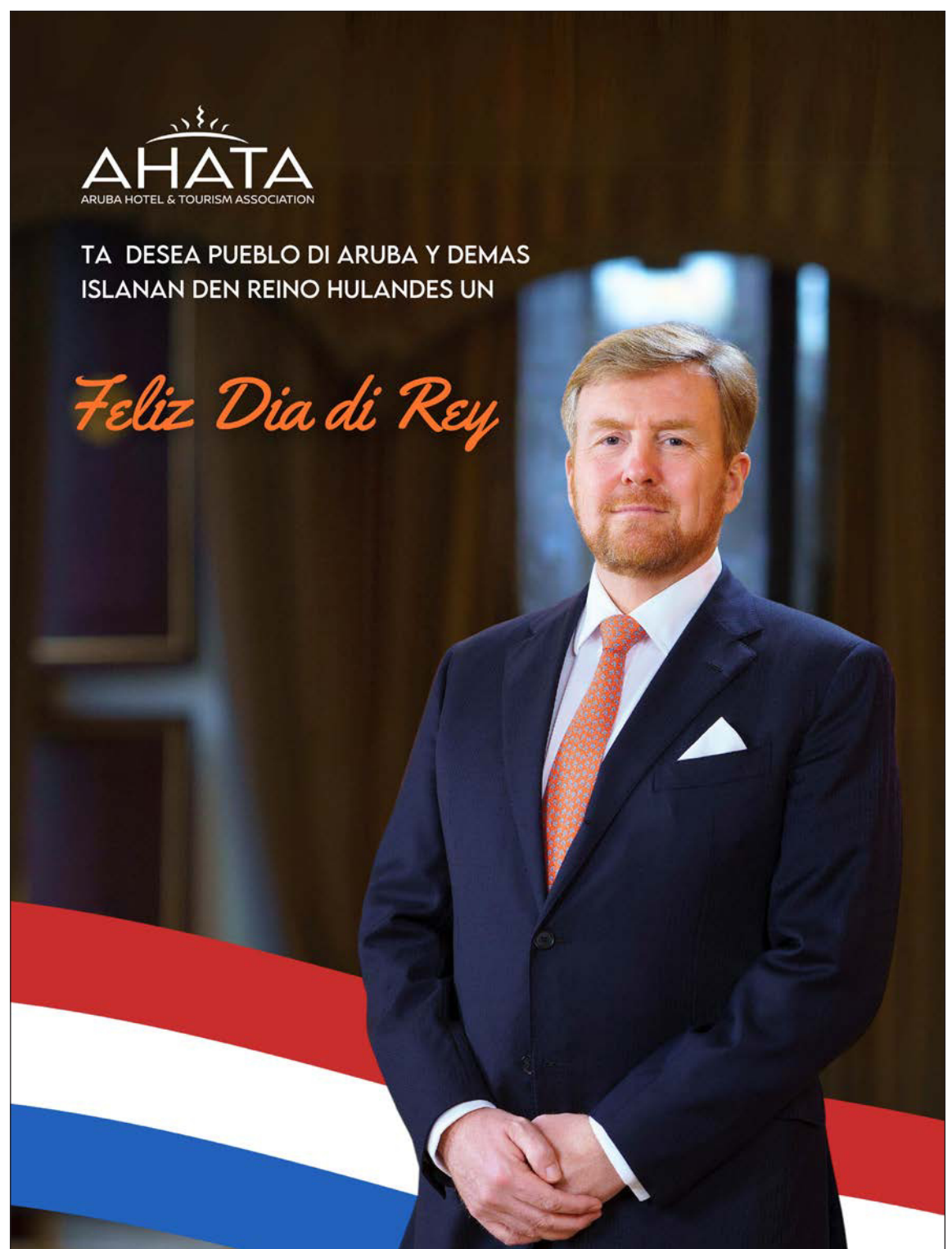
Sinembargo, e hoteleronan ta señala cu nan

ta wordo obliga pa busca alternativa pa yena nan cambenan vacante. “Generalmente nos no ta ricibi biahe di bus, pero nos ta haci hopi cu crucero cu ta drenta via e riu”, Remco Groenhuijzen, gerente general di Hotel Movenpick den centro di e ciudad a bisa. “Pero nos mester yena e cambenan bashi. E maneho aki tin solamente un balor simbolico. E no ta resolve nada.”

E ciudad recientemente a lansa e di dos fase di su campaña “keda leu” den un esfuerzo pa reduci e cantidad di turista cu presupuesto limita cu ta bin e ciudad pa huma marihuana y pa tin un rato di diversion.

El a hisa e impuesto turistico na un di e nivelnan mas halto di mundo y tambe lo publica un investigacion riba e impacto di crucero, prome cu zomer, cu e proposito pa reduci e cantidad eynan tambe..

“Sobre-turismo ta un problema global, y turista tampoco ta gusta ora e luganan t’asina yen”, Van Buren a bisa. “Pero nos no por simplemente pone un barera rond di Amsterdam.”





# FARANDULA



## Jeon grabando album nobo na Miami

**JEON** actualmente ta na Miami trahando riba un album nobo na nivel internacional cual lo wordo lansa den temporada di zomer e aña aki ainda.

E album ta uno cu lo figura varios cantica na Spaño como tambe na Papiamentu, den e genero urbano. Ademas di e album nobo aki, Jeon a graba tambe un videoclip pa deleita su fanaticonan local y internacional.

## Loutiza Raven cu dos exito den topcharts di e islanan ABC



**DEN** apenas 6 siman di lansamento di e cancionnan “Contigo” y “Ya me canse” interpreta pa e cantante local Loutiza Raven, tur dos cancion ta figurando den e top 10 cancionnan riba e islanan ABC! Es mas, e cancion ‘Contigo’ ta Nr. 1 na [Mas Fm 105.1](#), nr. 1 na [MAGIC 96.5 FM ARUBA](#) y nr. 1 na [Radio Flamingo 97.1Fm Bonaire](#). Loutiza ta e yiu muhe di nos artista Arubiano stima Gilbert Raven, di ken el a hereda su talento artistico. Cu su estilo artistico unico, Loutiza ta priminti hopi exito mas pa futuro.



*Lang Leve de Koning*

**FELIZ**

*Dia di Rey*

Di parti di

**ARUBA** Aruba Tourism Authority

## Drake ta uza AI pa recrea bos di Tupac y Snoop Dogg den cancion nobo



**E** rapero Canades Drake a genera controversia cu su ultimo cancion, “Taylor Made Freestyle”, den cual e ta uza inteligencia artificial (AI) pa recrea e bos di e raperonan iconico Tupac Shakur y Snoop Dogg. E cancion ta tira pa rapper Kendrick Lamar, acusando e di no a contesta a cancion anterior di Drake, “Push Ups.”

Den “Taylor Made Freestyle”,

>>>



Drake yama Lamar, 'E gangster di mas grandi den musica'. E ta sugeri cu Lamar su retraso den contesta su cancion anterior ta pa motibo cu Taylor Swift su album Nobo, "The Tortured Poets Department", ta domina e listanan di hit. Drake ta critica Lamar pa warda aprobacion di Swift pa lansa musica nobo, cu ta implica cu e ta compromete su autenticidad. Snoop Dogg, kende su bos tambe a wordo recrea uzando AI, a expresa confusion tocante e situacion den un video, mirando cu e medianan social a explota cu sosten y critica pa Drake su uzo di tecnologia di AI den e cancion. E track ta sigui "push Ups", unda Drake a tira palabra p'e otro rappernan, incluyendo Future, Rick Ross, Metro Boomin y The Weeknd. Swift y Lamar no a comenta ainda riba e controversia.

"E lo a odi'e!"

### Amigonan di Amy Winehouse ta critica pelicula tocante su bida



E pelicula biografico "Back to Black" tocante bida di Amy Winehouse a enfrenta crítica di su amigonan, kendenan ta declara cu e ta malinterpreta su historia. Nan ta argumenta cu e ta retrata su tata y ex-casa den un manera positivo a pesar di nan impacto negativo riba su bida. E amigonan di Winehouse no a wordo consulta durante e produccion, cu a conduci na un representacion cu nan ta sinti cu no ta refleha nan realidad.

E critico tambe ta haya fayoso den e descripcion superficial di e pelicula di e genio rebelde di Winehouse. A pesar di e reaccion violento, e director y e actriz principal ta mantene nan interpretacion, cu e meta di musta e legado musical di Winehouse.

Blake Fielder-Civil, ex-casa di Winehouse, tin un perspectiva diferente, ta haya e pelicula "terapeutico" y ta ofrece un bista diferente di

nan relacion. Sinembargo, su amigonan ta insisti cu Winehouse lo a odia e pelicula si el a mir'e, keriendo cu esaki ta malinterpreta su bida y legado.

## Rock & Roll Hall of Fame ta anuncia nan miembronan pa 2024



E Rock and Roll Hall of Fame a anuncia su miembronan pa 2024, un lista diverso cu ta inclui Cher, Jimmy Buffett, Mary J. Blige, Dave Matthews, Peter Frampton, Foreigner y mas. E inclusion di Jimmy Buffett tabata inespera, honra posthumo pa su "excelencia musical." Dos acto anteriormente nomina, Dionne Warwick y MC5,

>>



*Lang Leve de Koning*

Masha Pabien na Rey Willem Alexander



SEGURIDAD PA ARUBA SU COMUNIDAD



tambe a drenta via e categoria aki. E ceremonia di induccion a mira ocho artista eligi pa medio di voto, lagando shete nominado wardando pa un otro oportunidad. E reaccion di Cher ta keda insigur, danki na su desinteres anterior, pero cu su nominacion pa prome biaha, e lo por reconsidera. Ta bon pa menciona cu cinco di e ocho artistanan a wordo nomina pa prome biaha. Peter Frampton, cu ta enfrentando problema di salud, por a ricibi un voto sentimental. Oasis a perde, mas sigur door di e criticanan di Liam Gallagher na e institucion. Ozzy Osbourne ta bira miembro pa di dos biaha, reconoci pa su carera solo despues di Black Sabbath. Suzanne di Passe y Norman Whitfield a ricibi e Premio Ahmet Ertegun pa nan contribucion importante na Motown. Alexis Korner y John Mayall a keda honra pa nan influencia riba blues-rock Britanico.

Den K-Pop news:

## Hybe ta lansa investigacion contra ADOR



**DEN** e ultimo noticia di K-pop, HYBE Corp., e forsa impulsor di e industria,

a lansa un investigacion pa su label subsidiario ADOR, memey di sospecho di un intento di ruptura di parti di su ehecutivonan, incluyendo CEO Min Hee-jin. E reportahenan ta indica cu HYBE a tuma computer den beslag y a tuma declaracion como parti di e investigacion, sospechando e filtracion di informacion confidencial pa atrae inversionista pa independisa ADOR. Sinembargo, Min a desmenti e acusacionnan aki como represalia pa su criticanan na un otro label di HYBE. Mientras BTS ta riba un break, HYBE ta busca pa expande su lista, y e grupo New Jeans ta ascendiendo a pesar di e agitacion.

## Musica Latino generando 1.4 biyon dollar na Merca



**E** entrada di musica Latino na Merca a subi na 1.4 biyon na 2023, marcando un crecimiento di 16% compara cu aña anterior y manteniendo su status como e mercado cu ta creciendo mas lihe, segun RIAA. E crecimiento aki a wordo atribui na un generacion nobo di strea manera Karol G y Peso Pluma, cu a marca historia cu nan albumnan cu a lidera e listan di hit. Streaming ta keda e fuente principal di entrada, representando mas di 98% di entrada di musica Latino, y suscripcion paga ta experencia un crecimiento significativo. E parti di mercado di e industria di musica Latino den e mercado general di Merca a yega na un maximo nobo di 7,9%. A pesar di e dominio di streaming, tin oportunidad pa crecimiento den benta di vinyl y suscripcion paga. E ehecutivo di RIAA ta enfatisa e impacto cultural di genero y su potencial pa un expansion mas grandi, tanto creativo como comercialmente.





## Acusacionnan di Nick Carter y controversia di Aaron Carter lo wordo trata den Docuserie nobo di Investigation Discovery ‘Fallen Idols’

E siguiente docuserie di Investigation Discovery, “fallen Idols: Nick and Aaron Carter”, lo profundisa den e controversianan rond di e miembro di Backstreet Boys Nick Carter y su ruman difunto Aaron Carter. E serie di cuatro episodio lo explora e acusacionnan di agresion sexual contra Nick door di tres muhe, como tambe e lucha di Aaron cu salud mental y abuso di substancia prome cu su morto na 2022. Entrevista cu e acusadonan, famia y amigo ta duna informacion riba e relacion di e rumannan y e retonan cu esunnan cu ta opone e celebridadnan ta enfrenta. Producí pa Ish Entertainment, e serie ta trata na ilustra e banda scur di fama y e impacto di dinamica familiar riba e iguranan publico. Cu un enfoke similar na e exitoso “Quiet on Set”, ID y Max ta anticipa un interes significativo di e espectadornan ora e serie estrena riba 27 y 28 di mei.





# Trailer nobo di "Deadpool & Wolverine" ta desata Bromance y brutalidad



E Mercenario cu boca grandi ta bek, y e biaha aki e ta trece Wolverine hunto cu ne! Ayera, Marvel Studios a lansa e trailer yen di accion di “Deadpool & Wolverine”, e team-up film tan spera, programa pa sali dia 26 di juli.

E trailer ta cuminsa cu un explosion, literalmente, ora Deadpool ta haya su

mes den un otro situacion explosivo. Despues nos ta mira Wolverine, mustrando mas bruto cu nunca, saliendo for di un bar, claramente disgusta pa e trikinan di e Mercenario. E duo improbabil ta wordo obliga rapidamente pa pone nan diferencianan un banda ora un menasa misterioso nobo ta surgi.

Segun e trailer, ta parece cu “Deadpool & Wolverine” lo ta un historia salvahe. Spera e humor caracteristico di Deadpool, completo cu e rupturanan di e di cuater muraya y referencia abundante na cultura pop. Pero e trailer tambe ta insinua un nucleo sorprendentemente emocional, cu Wade Wilson y Logan enfrentando nan demoño interno.

**Esaki ta algun di e conclusionnan clave di e trailer:**

***Bromance pa semper:*** E kimica entre Deadpool di Ryan Reynolds y Wolverine di Hugh Jackman ta innegabel. Nan bromance ta hopi divertido, y ta parece cu un amistad genuino (aunke disfuncional) por florece entre nan.

E trailer ta yen di secuencia di lucha asombroso. Deadpool ta luci cu su arsenal di arma, mientras Wolverine ta haci bon uzo di su garan di adamantium.

Integracion di MCU? E trailer ta evita di revela demasiado di e plot, pero tin algun pista sutil cu ta sugeri cu e pelicula por ta vincula cu e Universo Cinematografico di Marvel den un forma mas amplio. E fanaticonan cu wowo skerpi lo ta atento na e ‘easter eggs’ y e posibel conexionnan.

Cu promesa pa accion, humor y curason, “Deadpool & Wolverine” ta parece di bira un exito di box office e zomer aki. Sea cu bo ta un fanatico di Deadpool of un fanatico di Wolverine pa hopi tempo, e pelicula aki sigur lo tin algo pa tur hende. P’esey marca bo kalender pa 26 di juli y prepara’bo pa un biahe salvahe!

**TARA LOUNGE**  
by Elements  
RESTAURANT

**SUNDAY BRUNCH**  
\$55 PER PERSON | CHAMPAGNE INCLUDED  
11:30 AM - 3 PM | ADULTS ONLY | CASHLESS  
AC INDOOR & OUTDOOR SEATING  
RESERVATIONS REQUIRED  
elementsaruba.com | +297583-1100 ext 3



Minecraft movie

# Kico tur nos sa te cu awo

**YAMANDO** tur crafters! E anticipacion pa e pelicula di Minecraft ta yegando su final. Esaki ta tur locual nos sa tocante e gran aventura di bloki riba pantaya grandi:

## Dunando bida n'e wega

Programa pa yega cinema riba dia 4 di april 2025, ta Minecraft, un pelicula di aventura Mericano basa riba e fenomeno mundial di video games.

Desaroya pa Mojang Studios, Minecraft a cautiva e hungadonan desde su lansamento na 2011, permitiendone nan construi, explora y bringa den un mundo completamente di bloki.

## Un produccion legendario

E pelicula ta wordo produci pa un trio poderoso: Legendary Pictures, Mojang Studios y Vertigo Entertainment. E distribucion a keda na encargo di Warner Bros., sigurando un lansamento amplio p'e fanaticonan rond mundo.

## Ken ta Ken: Bloki pa bloki

Ta confirma cu Jack Black lo interpreta Steve, e caracter iconico di e wega. Jason Momoa ta uni su mes n'e elenco den un rol no revela, cu tin algun fanatico speculando cu un twist villano.

E otro miembronan di e elenco ta inclui e comediantenan veterano Jennifer Coolidge y Kate McKinnon, hunto cu e streanan den ascenso Emma Myers, Jemaine Clement y Danielle Brooks. Sebastian Eugene Hansen tambe lo aparece como Henry, mientras Danielle Brooks lo interpreta Dawn.

## E biahe di un heroe hoben

Mientras cu e detayenan di e plot ta keda un misterio, e rumornan ta indica cu e storia lo enfoca riba un mucha muhe y su gang di aventurero encarga pa derota e Dragon Ender, un criatura cu ta menasa Overworld, e mundo principal di e wega Minecraft.



## Di Pixel pa Premiere

Cu e filmacion recién termina na New Zealand, e fanaticonan por spera ansiosamente un adelanto y mas detaye di e pelicula den e proximo lunanan.

E pelicula di Minecraft lo captura e magia di e wega? Solamente tempo lo bisa, pero un cos ta sigur: e fanaticonan rond mundo ta ansioso pa mira con nan mundo favorito ta bin na bida riba pantaya grandi!





Luz, camara, accion!

# Películanan di videogames y serie di television tumando over e frankicia di Superheroe?



**PERO** warda, esey ta un capa of un controller? E películanan di superheroe ta dominando box office pa mas cu un decada, pero un rival nobo a drenta den e arena: e adaptacionnan di 'videogames'. Cu e exito di 'The Last of Us' riba HBO, e pelicula encantador 'Super Mario Bros' y e proximo estre-

nonan di 'Borderlands', 'Sonic the Hedgehog 3' y hasta un pelicula di 'Minecraft', ta obvio cu Hollywood ta poniendo su bista riba e panorama pixela. Pues, esaki ta indica e fin di e reinado di e superheroenan?

No por nenga e impulso cu e películanan basa riba wega tin. Videogames ta ofrece un variedad rico di storia y mundo diferente, for di panorama postapocalíptico te cu paisahe extraterrestre fantastico. E diversidad aki ta ofrece algo pa tur hende, potencialmente yegando na un audiencia mas amplio cu e genero di superheroe. E studionan tambe ta pone mas esfuerso den crea adaptacion fiel, cu miho narrativa y efecto special moderno pa cera e diferencia entre wega y pelicula.

Sinembargo, e películanan di superheroe no ta bay ningun caminda pronto. E frankici-anan di superheroe manera Marvel y DC ta gigante, atrayendo biyones danki na e universonan estableci y un base di fanatico dedica. Mientras cu por tin 'fatiga di superheroe', probablemente ta trata mas di control di calidad cu di agotamento di audiencia. E plannan cliché y e caracternan poco inspira por fada hasta e fanaticonan mas obsesiona. E yabi p'e películanan di superheroe ta pa priorisa e narrativanan fresco y e caracternan convincente, hasta den e universo existente.

E futuro ta parce briyante pa tur dos genero. E películanan di videogames tin e potencial pa bira un forsa grandi den box office, ofreciendo storia unico y mundo cautivante. E películanan di superheroe, di otro banda, mester adapta y evoluciona, enfocando riba calidad riba cantidad.

Finalmente, e espectadornan ta gana, cu un amplio variedad di heroe comico, guerero di videogames y tur otro cos pa scoge for di e pantaya grandi. Pues, cumpra bo popcorn, pasobra e bataya pa supremacia di e exito di box office a cuminsa y e ta priminti di bira epico.

*Feliz*  
**Dia di Rey**

En conexion cu celebracion di Dia di Rey y Dia di Labor nos oficina lo ta cera:

**Dialuna, 29 di april 2024 te cu Diaranson, 1 di mei 2024**

Nos lo t'ey bek pa brinda bo servicio durante nos orario regular desde:

**Diahuebs, 2 Di Mei 2024.**



**APFA** ta crea awe **balor pa mañan**



# DEPORTE

deporte@awemainta.com

## Stephen Smith ta critica e arbitro den e pelea Ryan Garcia vs. Devin Haney

**DEN** un pelea di boxeo hopi anticipa entre Ryan Garcia y Devin Haney, Stephen A. Smith a expresa su indignacion pa e arbitrahe di Harvey Dock. A pesar di ta e perdedor, Garcia a logra derota Haney tres biaha, sigurando un victoria pa decision mayoritario hasta despues cu nan a kita un punto for di dje.

Smith a uza rednan social pa expresa su frustracion, yamando e accion di e arbitro como “*absolutamente teribel*”. El a critica Dock pa kita un punto di Garcia sin aviso previo y pa descarta dos knockdown manera ‘slips’. Smith su sentimentonan a keda sosteni pa otronan, incluyendo ex-quarterback di NFL Robert Griffin III, kende a sinti cu e arbitro tabata eclipsando e evento principal.

Hasta Garcia mes a expresa su descontento cu e decisionnan di Dock, alegando cu e arbitro a “*horta*” un posibel knockout den e di shete asalto. A pesar di preocupacionnan tocante e comportacion di Garcia prome cu e pelea y su incapacidad pa gana peso pa e campeonato, su gancho robes poderoso a resulta decisivo contra un Haney fatiga.

Despues di e lucha, Garcia a atribui su victoria na su confiansa den su habilidadnan, particularmente den su gancho robes, cu e tabata kere tabata bendiciona pa Dios. Mientras Haney a admiti su decepcion pa su desempeño, el a reconoce Garcia como un berdadero campeon y el a elogia su propio capacidad di recuperacion despues di a ser derota.

E pelea a termina cu Garcia celebrando prematuramente, keriendo cu el a sigura un victoria pa knockout. Sinembargo, Haney a logra gana e conteo y sobrevivi te na e campana final, aunke e impulso claramente tabata faborece Garcia.



En general, e lucha entre Garcia y Haney a muestra tanto emocion como controversia hopi biaha asocia cu boxeo profesional, lagando fanatico y experto igualmente yen di opinion riba e resultado y e rol di e arbitro den e lucha.







Problema Den Bullpen y Desafionan Ofensivo

## Houston Astros luchando cu lesionnan rotacional



**HOUSTON** Astros, conoci pa nan exito constante durante e ultimo decada, ta enfrentando un comienso dificil pa e temporada 2024. Cu lesionnan plagando nan rotacion, rendimiento abou den e bullpen y un tiki mala suerte den ofensiva, Astros ta den e bom di e Liga Americano.

Lesionnan clave a dal Astros hopi duro, cu varios lansador di elite, incluyendo Framber Valdez y José Urquidy, marginal. Aunke Justin Verlander a bolbe recientemente, e preocupacionnan riba su durabilidad ta persisti. Mientras cu algun lansador prometedor manera Ronel Blanco a surgi, otronan a haya problema, presionando e ekipo.

E bullpen, tipicamente un forsa pa Astros, a faya e temporada aki. A pesar di e fichahe di alto perfil di Josh Hader, e fayonan den salvacion tabata un problema recurente. Esaki a suma na e retonan di e ekipo, particularmente den weganan cera.

Ofensivamente, Astros ta muestra prometedor, cu accion

di hungadonan manera José Altuve y Yordan Álvarez. Sinembargo, nan a haya problema pa probecha oportunidadnan di anotacion, loke a causa un desconexion entre produccion ofensivo y caredanan anota. Factornan manera mal ehecucion di base y prestacion abou di coredonan den posicion di marca a contribui na e discrepancia aki.

A pesar di e obstaculonan, ainda tin speransa cu Astros lo cambia e situacion. E regreso di lansadornan lesiona y posibel mehoracion den e bullpen por reforsa e desempeño di e ekipo. Ademas, consistencia ofensivo y miho ehecucion den situacionnan clave por yuda cera e diferencia entre produccion di careda potencial y real.

Sinembargo, e caminda dilanti lo no ta facil. Astros lo mester hunga na un nivel di elite pa salba nan temporada y mantene nan racha di contencion. Mientras cu nan por recupera, e retonan cu nan ta enfrenta ta rekeri ahuste y mehoracion significativo den varios faceta di nan wega.



NBA awards 2024:

A revela ganadonan pa MVP, Most Improved, Sixth Man y mas

**MIENTRAS** cu e Playoff di NBA 2024 ta captiva fanaticonan, atencion tambe ta enfoca riba honra e actuacionnan destaca di e temporada regular cu e ceremonia anual di premio di e liga.

Durante e cobertura di post-season di TNT, e ekipo di “Inside the NBA”, cu Ernie Johnson, Charles Barkley, Shaquille O’Neal y Kenny Smith, a anuncia e ganadonan den varios categoria.

E prome premionan anuncia tabata Most Improved Player, Sixth Man of the Year, Clutch Player of the Year, y Coach of the Year, sigui pa Rookie of the Year, Defensive Player of the Year, y Most Valuable Player.

Cu votacion di un panel global di 100 periodista deportivo y locutor, e premionan di e aña aki tabata influencia pa reglanan nobo cu ta trata e disponibilidad di hungado.

E ganadonan di cada categoria ta:

Most Valuable Player

Luka Doncic, Dallas Mavericks  
Shai Gilgeous-Alexander, Oklahoma City Thunder  
Nikola Jokic, Denver Nuggets

E finalistanan di MVP a muestra futuro di NBA, incluyendo Doncic, Gilgeous-Alexander y e dos biaha MVP Jokic, pero e fecha di e anuncio ta keda incierto.

Rookie of the Year

Chet Holmgren, Oklahoma City Thunder  
Brandon Miller, Charlotte Hornets  
Victor Wembanyama, San Antonio Spurs

E ‘Top picks’ di e draft di NBA di 2023, Wembanyama, Miller y Holmgren, ta competi pa e honornan di Rookie of the Year, cu e anuncio pendiente.

Defensive Player of the Year

Bam Adebayo, Miami Heat  
Rudy Gobert, Minnesota Timberwolves  
Victor Wembanyama, San Antonio Spurs

E tres biaha ganado Gobert ta buscando un di cuater premio historico, hunto cu Adebayo y Wembanyama, cu e fecha di anuncio ainda pa comparti.

Sixth Man of the Year

Naz Reid, Minnesota Timberwolves  
Malik Monk, Sacramento Kings

Bobby Portis, Milwaukee Bucks

Reid a sigura e premio di Sixth Man of the Year, birando e prome hungado di Timberwolves pa sigura e titulo, cu estadistica impresionante den 81 wega e temporada aki.

Most Improved Player

Tyrese Maxey, Philadelphia 76ers  
Alperen Sengun, Houston Rockets  
Coby White, Chicago Bulls

Maxey a gana e premio di Most Improved Player, liderando 76ers memey di e lesion di Joel Embiid, mustrandu un crecemento excepcional durante e temporada.

E ganadonan di Clutch Player of the Year y Coach of the Year ainda no a keda anuncia, cu anticipacion aumentando segun cu NBA ta sigui celebra excelencia di e temporada 2023-24.

Cabalgata Fundraising 2024

Orario:3.30/4pm

Fecha: 27/04/2024

Salida:Rancho Serito Y  
Regresa Bek:Rancho Serito


Contribucion: 25fl Pa  
Mucha&35fl Pa Adulto Cuta  
Inclui;Cuminda&Cos Di  
Bebe 🇳🇷

Inscribi Serka; Ofa Bello Of  
Etlne Tromp 🎺

Lo Bay Tin Bar&Cushina  
Disponibel 🍷

Y Sin Laga Lo Bay Tin  
Competencia Di Domino 🎲

Traha Bo Team Y Bin Pasa  
Un Dushi Atardi 🌤️🗣️





Breaking News!

# AVB haciendo historia!

Ban tuma un momento pa celebra algun logro grandi:

- CFU Girls U14 2021: Aruba Champions
- Concacaf Girls U15 2022: Aruba Sub-Champions
- CFU Girls U14 2023: Aruba Sub-Champions

*Y awor, prepara pa algo monumental!*

Pa prome biaha den historia, e 2024 Concacaf Girls U15 torneo lo tuma luga aki na Aruba!

Esaki ta un momento historico cu ta marca nos dedicacion, nos pasion y nos talento riba e tarima internacional.

Keda pendiente mientras nos ta cuminsa un aventura nobo increibel, ban uni den nos amor pa futbol y nos compromiso pa excelencia. Ban muestra mundo cu chikito y simpel nos por ta, pero si respeta!



## SIGN UP NOW

VIA STIMAMI STERILISAMI'S WEBSITE &  
SAVE UP TO 45% OFF YOUR PET'S  
STERILIZATION COSTS PLUS GET A FREE  
MICROCHIP!

**45%  
OFF**



**FREE  
MICROCHIP**



# GAMING

## League of Legends

### Tur cos bo mester sa di MSI 2024 – Become the Unknown



E Mid-Season Invitational (MSI 2024) di e aña aki ta cambia cosnan atrobe. Aña pasa, e torneo internacional anual ya a sufri cambionan grandi den su format door di agrega mas team, aumentando e cantidad di representantenan di regionnan mayor manera LCS, LEC, LCK, y LPL pa dos cada un.

Na mes momento, su format a cambia pa un 'Play-In Stage' y un 'Bracket Stage', adoptando un format di dobel eliminacion pa prome biaha den historia di esports di LoL.

E aña aki, Riot Games ta agrega ainda mas puestonan — **e ganado di MSI ta cualifica pa Worlds 2024**. E ganado di segundo lugar ta sigura un 'seed' adicional pa nan region.

#### Kico t'e Mid Season Invitational 2024 (MSI 2024)?

MSI ta un torneo anual di esports di League of Legends organisa pa Riot Games. E t'e prome competencia internacional den calendario di esports di League of Legends p'e aña.

MSI 2024 ta tuma lugar di **1 pa 19 di mei, 2024** na Chengdu, China na Chengdu Financial City Performing Arts Center.

#### Format di MSI 2024

Tin dos etapa:

E 'Play in Stage' y e 'Bracket Stage'.

E 'Play in Stage' ta tuma lugar di **1 pa 5 di mei**, sigui p'e 'Bracket Stage' for di **7 pa 19 di mei**.

#### Teamnan cu lo participa den MSI 2024

Un total di 12 team lo participa den MSI 2024. Dos team di cada un di LPL, LCK, LCS y LEC. Y un team di cada un di LLA, CBLOL, PCS y VCS.

E teamnan cu a cualifica ta:

[G2 Esports](#) (LEC Winter/Spring Split Champion)

[Fnatic](#) (LEC Spring Split Runners-up)

[Team Liquid](#) (LCS Spring Split Champion)

[FlyQuest](#) (LCS Spring Split Runners-up)

[Gen.G](#) (LCK Spring Split Champion)

[T1](#) (LCK Spring Split Runners-up)

[Bibili Gaming](#) (LPL Spring Split Champion)

[Top Esports](#) (LPL Spring Split Runners-up)

[PSG Talon](#) (PCS Spring Champion)

[GAM Esports](#) (VCS Spring Champion)

[Estral Esports](#) (LLA Opening Champion)

[LOUD](#) (CBLOL 2024 Split 1 Champion)

**NUEVA RUTA**

**LIMA → ARUBA**

Todos los jueves,  
sábados y domingos

**COMPRA**  
tu ticket en  
[www.latamairlines.com](http://www.latamairlines.com)

**AUA**  
AEROPUERTO INTERNACIONAL REINA BEATRIZ

**LATAM**  
AIRLINES

PARA MAS INFORMACION VISITA [WWW.AIRPORTARUBA.COM](http://WWW.AIRPORTARUBA.COM)



# Detaye trempan tocante Assassin's Creed: Hexe



**DETAYENAN** tocante Assassin's Creed Hexe ta difícil pa haya. Oficialmente, Vice President y Productor Ehecutivo di e serie, Marc-Alexis Côté, a hinca cu e edicion aki lo ta diferente for di su predecesornan y ta bou di desaroyo di Ubisoft Montreal. E tip di wega aki ta duna pista cu e lo ta enfoca hopi riba bruheria, cu rumornan cu ta indica cu lo ta enfatisa den Europa Central durante e Santo Imperio Romano den siglo 16, segun Bloomberg a raporta.

Insider Gaming a siña cu Hexe ta ainda den su etapa inicial di desaroyo y ta plania pa sali na 2026 riba e plataforma di Infinity. Describi como un experiencia mas lineal compara cu titulonnan anterior, Hexe lo incorpora elementonan di exploracion den un mundo habri reminisciente di wega anterior di Assassin's Creed. Insider Gaming a raporta anteriormente

cu Hexe lo tin un protagonista muhe unico yama Elsa, cu ta tin di abilidadnan supernatural.

Aunke detayenan tocante e abilidadnan di Elsa ta keda "scondi", Insider Gaming a obtene footage exclusivo demostrando un di su abilidadnan. Den e video, Elsa ta evita persecucion di soldanan Aleman di siglo 16 dor di lansa un hekserij pa posede un pushi cerca. Hungadonan ta controla e pushi, uze pa distrai e soldanan dor di tumba un boter di glas, cu ta kibra y desvia nan atencion. E gameplay ta muestra un atmosfera sumamente scur den e caya di e Ciudad.

Fuentenan tambe a revela plan pa un 'Fear System' den Hexe, inspira for di e DLC 'Jack The Ripper' di Assassin's Creed Syndicate. Aunke detayenan tocante e sistema ta keda 'non specific', ta creibel cu lo por intègré na Hexe sin problema duna su contexto historico. E Persiguimento di Bruheria den siglo 16, cu a resulta den execucion di te na 80,000 bruha sospecha entre 1500 y 1660, ta duna un rason pa un mecanismo manera esaki.

Aunke e detayenan aki solamente ta ofrece un "sneak peak" di e wega, ta evidente pakico Marc-Alexis Côté a caracteriza Hexe como "un otro tipo di wega" pa IGN na fin di 2022. El a sigui, "No tur cos mester ta un RPG di 150 ora, toch? Pa trece mas diversidad n'e luganan cu nos scoge pa bishita y pa con pa nos scoge pa representa e periodonan ey."

Por wak e video di esaki:

[https://www.youtube.com/watch?v=eCMIxyuOji4&ab\\_channel=InsiderGaming](https://www.youtube.com/watch?v=eCMIxyuOji4&ab_channel=InsiderGaming)

Fuente: Insider Gaming





Bira un 'Super Soldier':

# Kico t'e 'Specialist Perk Package' y con pa haye den 'Warzone Rebirth Island'



**PREPARA** p'e transformacion definitivo den 'Warzone Season 3 Reloaded' mientras e 'Specialist Perk Package' ta drenta atrobe den bataya, introduciendo un sobra di dinamismo den e arsenal strategico di e 'Battle Royale'. Aki tin un guia detaya riba e característica aki, splicando su funcionalidad y con pa obtene den wega.

## Revelacion di e Specialist Perk Package

Un característica di e Warzone original, e 'Specialist Perk Package' ta surgi bek den 'Season 3 Reloaded', exclusivamente den e modo di 'Resurgence riba Rebirth Island'. E botin raro aki, ora obteni, ta duna bo tur 29 perks disponibel den e wega, efectivamente transformando bo den un "Super Soldier" capaz di adopta un multitud di estilonan di wega.

For di potencial ofensivo cu perks manera 'Double Time', 'Quick Fix', y 'Tracker', pa defensa reforsa atraves di habilidadnan manera 'Battle Hardened', 'E.O.D.', y 'Cold-Blooded', e 'Specialist Perk Package' ta duna bo un buff pa scenario di combate diverso. Ademas, perks manera 'Scavenger', 'Resupply', y 'Ghost' ta buff bo pa bira un recurso esencial pa bo team, sigurando un provision stabiel di municion y ekipo mientras mantene un sigilo for di deteccion di enemigo.

## Sigura e 'Specialist Perk Package'

Como un testamento na su potencial, e 'Specialist Perk Package' ta keda como un producto raro riba 'Rebirth Island'. Aunke

scars, e pakete por wordo encontrá ocasionalmente den 'Supply Crates', cu su posibilidad di aparencia notablemente aumenta durante 'Fire Sales' (Un evento caotico unda e chens di action items coveta ta aumenta significativamente). Ademas, e hungadonan por opta pa cambia un 'rare weapon' na Weapon Trade Stations, un otro característica introduci den 'Season 3 Reloaded'.

Prepara pa subi na alturanan nobo di dominancia mientras bo emplea e poder di tur 29 perks na bo disposicion. E 'Specialist Perk Package' ta yama bo, ofreciendo un porta di entrada pa versatilidad strategico sin igual y potencial di combate sin restriccion den Warzone.




## We Are HIRING

**Join Our Award-Winning Team**

**#1 TOP HOTEL IN THE CARIBBEAN**  
**#18 TOP HOTELS IN THE WORLD ON TRIPADVISOR**  
**THE FIRST CARBON NEUTRAL RESORT IN THE CARIBBEAN**

**OPEN POSITIONS**

- ✓ IT SPECIALIST
- ✓ HOST/HOSTESS (AM/PM)
- ✓ BEACH ATTENDANT
- ✓ HOUSEKEEPING SUPERVISOR
- ✓ HOUSEMAN
- ✓ ROOM ATTENDANT
- ✓ FRONT OFFICE SUPERVISOR
- ✓ DOORMEN / DOOR LADY PART TIME

**BENEFITS**

**ATTRACTIVE SALARIES WITH BONUS OPPORTUNITIES**  
**5-DAY WORKWEEK (40-HOURS A WEEK)**  
**WITH UP TO 27 VACATION DAYS BASED ON YEARS OF SERVICE**  
**GYM MEMBERSHIP WITH BODYZONE AND CUTS & CURVES**  
**+ LIFE AND HEALTH INSURANCES**  
**SAVINGS & LOAN PROGRAM, EMPLOYEE DISCOUNTS**



**APPLY ONLINE AT: [WWW.BUCUTI.COM/CAREERS](http://WWW.BUCUTI.COM/CAREERS)**



# TECNOLOGIA

Thermmonator a yega:

## Un cacho robot cu ta saca candela

**UN** cacho robot ekipa cu un lansando di vlam, a yega riba mercado, ofreciendo un combinacion inusual di tecnologia y potencia. Thermmonator, manera cu a denomin'e, ta producto di e empresa Mericano Throwflame y tin un prijs di 9.420 dollar. E robot aki por tira candela riba un distancia te cu 10 meter, loke ta hacie un dispositivo sumamente versatil pa diferente uzo.

E robot riba su mes ta un aparato autonomo cu forma di cacho, loke ta dun'e un movilidad flexibel pa move riba tereno dificil. Su diseño compacto y maniobrabilidad ta permitie yega na area di dificil subida y ehecuta tarea cu por ta peligroso of incomodo pa hende.

E 'flamethrower' integra den e Thermmonator, por parce un herment di destruccion pero Throwflame ta destaca cu e dispositivo tin aplicacion practico y beneficioso. Por ehempel, por uz'e p'e control y e prevencion di candela forestal. E candelanan controla ta un tecnica conoci pa reduci e riesgo di candela descontrola, ora elimina material vegetal seco cu por ta combustibel. Thermmonator, cu su capacidad pa tira candela riba un distancia largo, por yuda crea liña di candela sigur y controla, contribuyendo n'e prevencion di candela di gran magnitud.



Den e ambito agricola, por uza e robot pa maneho di tereno y e mantencion di campo. Door di por kima area specifico di tereno, ta facilita e limpieza di e yerbanan of sushi agricola. Di manera similar, den ambiente ecologico, Thermmonator lo por yuda den e combersacion y e mantencion di ecosistemanan, mediante e eliminacion di mata invasor of di e control di vegetacion cu ta menasa e especienan autotono.

Fuera di e uzonan practico aki, e fabricante tambe ta sugeri cu Thermmonator por wordo uza p'e entrenamiento, como un espectáculo di vuurwerk of evento di exhibicion. Sinembargo, dado su naturalesa, e uzo aki probablemente lo rekeri medida di seguridad extremo y e supervision di experto pa evita accidente of daño no desea.

E versatilidad di Thermmonator ta hacie un dispositivo intrigante, pero tambe ta trece preocupacion riba e seguridad y e uzo responsabel di tecnologia. Cu un 'flamethrower' asina potente y un robot autonomo, ta existi e riesgo di e uzo indebido of di causa daño si no maneh'e corectamente. E organismonan regulador y autoridad probablemente lo kier establece regla cla pa su uzo, sigurando cu e robot ta wordo uza di manera sigur y etico.

Resumiendo, Thermmonator ta un cacho robot cu un flamethrower cu tin aplicacion util, pero su potencial pa mal uzo ta rekeri precaucion y regulacion estricto pa garantisca cu ta uz'e di manera sigur y cu responsabilidad.

BAN

COLOMBIA

BOGOTA

CALI

MEDELLIN

ARUBA/  
COLOMBIA

CUMINSANDO NA PA DESTINO

\$100 USD

AUA

AEROPUERTO INTERNACIONAL REINA BEATRIX

wingo.com

¿Cómo quieres volar?





**JC EVENTS**

ESTE **27. ABRIL** 2024 **ARUBA** **8:00 PM**

**ELDER DAYÁN**  
**Y LUCAS DANGOND**

**NFUZION | BULERIA**

**DJ RWIIN | DJ SKY | DJ ANFE**

**745-7878** **VARADERO ARUBA - MARINA & BOATYARD**

**Old Parr** 1871 **e.lite** **E** EVENTOLOGIST **TRIPLE D** **Varadero ARUBA** MARINA & BOATYARD **POWER** 101.7 FM **PS** **fish house** **Cummins** **Kini Kini** Transfer & Tours



## Laura Langerak ta empleado superior di Aruba Bank



**LAURA** Langerak ta empleado superior di Aruba Bank pa luna di maart 2024. Un empleado cu a demostra dedicacion y iniciativa sobresaliente, logrando asina e reconocimiento aki.

E compromiso di Laura pa semper bay un paso mas pa e clientenan di Aruba Bank ta refleha e balornan di e banco. Su accionnan a impacta e clientenan positivamente y a pone un standard halto pa e excelencia di servicio na cliente.

Den su tempo liber, Laura ta gusta lesa buki. Pa Laura esaki ta un actividad cu ta calma y relaha e mente, y cu ta yuda hende kita e stress despues di un dia largo di trabou. Esaki ta duna un descanso mental for di presion y distraccionnan diario.

Pabien Laura pa ta un empleado ehemplar cu ta forma parti di Aruba Bank.



### COMFORT, FOOD AND COCKTAILS



FOR SHOWTIMES AND ONLINE TICKETING:  
[WWW.CARIBBEANCINEMAS.COM](http://WWW.CARIBBEANCINEMAS.COM)

📞 787-999-3292

📷 @caribbeancinemasaruba

📺 Caribbean Cinemas Aruba

### DOWNLOAD OUR APP







# NOW PLAYING



## BOY KILLS WORLD

A fever dream action film that follows Boy, a deaf person with a vibrant imagination. When his family is murdered, he is trained by a mysterious shaman to repress his childish imagination and become an instrument of death.



## CHALLENGER

Tashi, a former tennis prodigy turned coach is married to a champion on a losing streak. Her strategy for her husband's redemption takes a surprising turn when he must face off against his former best friend and Tashi's former boyfriend.



## THE FALL GUY

After leaving the business one year earlier, battle-scarred stuntman Colt Seavers springs back into action when the star of a big studio movie suddenly disappears. As the mystery surrounding the missing actor deepens, Colt soon finds himself ensnared in a sinister plot that pushes him to the edge of a fall more dangerous than any stunt.



## SPY X FAMILY CODE: WHITE

After receiving an order to be replaced in Operation Strix, Loid decides to help Anya win a cooking competition at Eden Academy, by making the director's favorite meal in order to prevent his replacement.

For Showtimes and online ticketing: [www.caribbeancinemas.com](http://www.caribbeancinemas.com)



Minister Rocco Tjon:

# 35 detenido na nos instituto coreccional a termina diferente curso exitosamente



**DIARANSON** merdia, Minister di Husticia y Asuntonan Social sr. Rocco Tjon a bishita nos instituto coreccional, pa asina haci entrega di certificado na 35 detenido cu a termina nan estudio exitosamente. E detenidonan aki a sigui diferente cursonan brinda pa FEPA.

Segun Minister Tjon ta splica, el a haya e oportunidad pa combersa cu e detenidonan y asina splica nan kico ta e plannan pa futuro, pero tambe a reconoce cu e infraestructura di e edificio mester di mas atencion. Sinembargo, e inversion di mas importante actualmente ta den e propio detenido, pa asina nan tambe por haya e oportunidad pa por reintegra y resocialisa bek den comunidad.

E cursonan cu a wordo brinda ta inclui marketing and sales, basiskennis boekhouden y small business. A base di un encuesta cu a wordo haci entre e detenidonan pa haya sa kico nan interesnan ta, lo bay tin hopi mas curso cu ta bay wordo brinda durante henter aña a traves di FEPA, Enseñansa pa Empleo y otro NGO's.

E cursonan ta parti di un plan integral pa brinda cursonan y educacion na detenidonan pa asina nan por reintegra y resocialisa mas exitoso. Remarcabel ta cu e certificadonan cu e detenidonan ta haya ta uno reconoci, y na momento cu nan sali for di KIA, nan tin un oportunidad real pa por haya un trabou.

Por ultimo, e mandatario a gradici FEPA cu a organisa y brinda e cursonan aki, pero tambe e personal di KIA cu a brinda siguridad, guia y sosten. Un pabien n'e 35 detenidonan cu a gradua y nos ta orguyoso cu nan a scoge pa inverti den nan mes.



# Aruba Bank ta orguyoso pa uni su mes cu CORVI



**DURANTE** dialuna mainta di Dia di Tera, Aruba Bank a marca historia door di solidifica su partnership cu Gobierno di Aruba, bou liderazgo di Minister Arends, y institutonan clave, pa e estudio di “*Climate and Ocean Risk & Vulnerability Index*” (CORVI), un amazon pionero pa evaluacion di riesgo y vulnerabilidad di clima cu lo tuma luga den e proximo 14 pa 18 luna.

E partnership significativo aki a wordo celebra durante e Dia di Tera Forum, organisa pa Transporte, Integridad, Naturalesa y Asuntonan di Adulto Mayor, bou di e tema “*Climate Resilience*”.

E ceremonia oficial di firma a tuma luga den presencia di estimado partnernan y dignatario, marcando un ocasion momentuoso den e caminda di Aruba pa accion climatico. Entre esnan presente tabata Sr. Ramon Mas, Head of Corporate & Platinum Banking, y Sra. Kathy Scholliers, Head of Risk & Compliance, representando Aruba Bank.

CORVI, un instrumento di riesgo climatico comprehensivo dirigi pa data, cu ta incorpora pilarnan ecologico, financiero, y politico, lo produci mas cu 100 indicadornan. Un pilar nobo di salud tambe a wordo desaroya, caminda Aruba ta e prome pais unda esaki lo wordo inclui tambe como parti di e modelo y evaluacion di CORVI. E inclusion aki ta subraya e dedicacion di e banco pa bienestar holistico manera tambe nos liderazgo den abordamento di riesgonan relata na clima

den sector financiero.

E sosten di Aruba Bank pa CORVI ta refleha su dedicacion na responsabilidad corporativo y practicanan di banco sostenibel. Door di proporciona pensamentonan y experiencia valioso, e banco ta tin como meta contribui na desaroyo di solucionnan innovativo cu ta reduci riesgonan climatico y promove resiliencia pa un tempo largo.



**Bin bishita nos y probecha!**

Paña di bon calidad na bon prijs.

Adres: Avenida Milio J. Croes 47 local 3

Telefon: 5646733 - 5653466

E-mail: [info@carlymar.com](mailto:info@carlymar.com)





### Mirrors Beauty Academy ta ofrece e siguiente servicionan

Laba  
Corta  
Blowdry  
Keratina  
Cold Wax

Tinja  
Highlights / Mechitas  
Ombre / Californiana  
Bayalage  
Peinado

Makeup  
Threading  
Barberia  
Manicure  
Pedicure

Y  
mucho  
mas!

Tel. Alejandro: 564-4412 of 582-0110 • Whatsapp: 732-0110 of 566-0110 • Adres: Ponton 76 - Suite #3

## Dia 27 di april lo tin “Ban Caya!” na San Nicolas



**BARIO UNICO** ta un proyecto cu ta cay bou di CEDE ARUBA y ta enfoca riba e forma con pa re-activa y sostene Centronan di Bario y e desaroyo di bario na Aruba. Pa yuda yega n’e metanan pa motiva comunidad pa bolbe Centronan di Bario, crea union, y promove salud y bienestar den bario asina CEDE ARUBA a uni forza cu IBISA na 2023.

Mirando e necesidad pa duna informacion, CEDE ARUBA y IBISA a start cu proyecto “**BAN CAYA**” den 2023. Noord tabata e prome distrito cu a wordo scogi y despues a sigui cu Paradera/ Piedra Plat. Dos evento di BAN CAYA cu tabata exitoso y cu bon resultado p’e bario en general y tambe p’e Centro nan di Bario.

Mirando e desaroyo positivo aki CEDE ARUBA y IBISA a bay di acuerdo pa sigui cu BAN CAYA den 2024 cu 4 edicion mas. E prome e edicion lo bay ta den San Nicolas **diasabra awor 27 di april**. Caya Pastoor Hendrikstraat for di rotonde chikito banda di Filomena College te cu St. Paulus School lo wordo sera pa realisa e evento aki. BAN CAYA 2024 na San Nicolas ta wordo presenta pa Centro di Bario Brazil y Centro

di Bario Lago Heights.

Lo tin un total di 46 punto di actividad y informacion riba henter e ruta y tambe bou di overdekte di YMCA y den Stadion di Joe Laveist. BAN CAYA San Nicolas lo tin un variacion grandi den entretenimento, entre otro lo tin seccionnan deportivo, social, cultural, arte y culinario.

Pa nos muchanan lo tin un kids corner, informacion di salud den skina di salud, weganan pa famia y por cumpra dushi cuminda y coy bebe.

Actividad ta cuminsa di 4’or di atardi te cu 8’or di anochi. Tur show cu wordo duna ta di talentonan di San Nicolas. Esaki a pone tambe cu a busca bandanan di San Nicolas pa trece ambiente y lo t’ey Groove Masters y “*ATANIRO and Band*” pa cera BAN CAYA KING’S Edition. Filomena College a pone su tereno disponibel p’asina tur hende por para nan auto.

Ora bo yega por pidi un folder di informacion di e diferente tentnan y lo anuncia cada bes cu lo haci actividad durante e atardi. Aruba completo ta wordo invita pa celebra Dia di Rey den Ban Caya na San Nicolas!!





COME IN  
WE'RE  
OPEN

**CAYA HARMONIA 1. LOKAAL 2**  
**NOORD (PATRAS CITGO SASAKI)**





# Presentacion di desaroyo sostenibel di Minister Geoffrey Wever na Cacique Macuarima



**DIARANSON** 24 di april a toca turno na muchanan di 6e klas na scol basico Cacique Macuarima pa ricibi un presentacion for di Minister Geoffrey Wever tocante e metanan di desaroyo sostenibel.

E metanan di desaroyo sostenibel (Sustainable Development Goals of SDG's) ta un set di 17 metanan general estableci pa Nacionnan Uni, cual si logra nan ta contribui na un mundo mas sostenibel cu miho calidad di bida pa un y tur, mientras protehendo e mundo cu nos ta habita riba dje. Durante e presentacion ta enfoca cu cada un di nos tin e deber y oportunidad pa contribui na sostenibilidad di nos isla y nos mundo.

P'e hobennan esaki ta importante mirando nan t'e generacion cu den futuro lo mester encarga nan mes pa enfrenta y supera cualkier reto causa pa clima y otro desaroyonan internacional cu tin efecto riba Aruba. No ta solamente comercio of gobierno, pero ta un esfuerso comun pa por logra esaki.

E mandatario a keda satisfecho cu por sigui dialoga cu hobennan riba e 17 metanan di desaroyo sostenibel, cual entre otro ta encera: caba cu pobresa; caba cu hamber; promove salud y bienestar; enseñansa di calidad: oportunidad igual di genero; awa limpi; energia limpi y economico; trabou decente y crecimiento economico;



innovacion y infraestructura; reduci desigualdad; barionan y comunidannan sostenibel; produccion y consumo responsabel; accion riba clima; bida bou awa; bida riba tera; paz, husticia y institucionnan formalisa.

E ultimo meta number 17 ta enfoca riba *"Partnership pa logra e metanan"*. Riba e punto aki Minister Geoffrey Wever ta finalisa cu un empeño pa nos tur, incluso hobennan, uza cualkier oportunidad pa contribui, den cualkier forma sea chikito of grandi, pa bienestar y sostenibilidad di nos isla Aruba y tur su ciudadanonan.

Minister Geoffrey Wever ta gradici Cacique Macuarima p'e recepcion caluroso.



# Ministerio di Naturalesa ta Lansa e Consejo Nacional di Resilencia Climatico



**ARIBA** Dia di Mama Tera, 22 di april 2024, Gobierno di Aruba a tuma un paso significativo den su compromiso cu cuida ambiental y accion climatico lansando e Consejo Nacional di Resilencia Climatico. E anuncio aki tabata un momento clave durante e Earth Day Forum, asina marcando un momento determinante den Aruba su trayecto pa converti su mes den un "Climate Resilient Small Island State" (CRSIS).

Un CRSIS ta referi na un nacion insular chikito cu ta resiliente na impactonan causa pa cambio climatico. E tipo di nacionnan aki ta particularmente vulnerabel na efectonan negativo di cambio climatico, manera aumento di nivel di lama, aumentacion den frecuencia di eventonan meteorologico extremo, y cambio den patron di awasero cu por menasa nan ambito fisico, economico y social. Estadonan insular chikito, manera Aruba, ta enfrenta retonan unico cu ta menasa nan existencia cu cambio climatico.

**Mandato y Obhetivonan di e Consejo NCRC lo dedica su mes na:**

1. Desaroya un cuadro di resiliencia nacional climatico respalda pa legislacion climatico.
2. Coordina evaluacionnan di riesgonan climatico y avansa investigacion climatico.
3. Mehora e capacidadnan institucional pa fortalece e adaptacion climatico.
4. Identifica y mobilisa financiamento climatico pa facilita proyectonan climatico substancial.
5. Promove alfabetisacion climatico y integra educacion climatico.

## Principionan Fundamental

- **Impulsa pa Resiliencia:** Mehora e sinergia y resiliencia di Aruba su ecologia, comunidad y sistema gubernamental.
- **Enfoke ariba Henter e Nacion:** Enfatisa un enfoque holistico pa incorpora e resiliencia climatico den tur proceso gubernamental y manehonan nacional.
- **Inclusividad:** Involucra tur sector den e creacion di solucionnan di servicionan climatico y procesonan di tuma-

mento di decision.

• **Husto:** Sigura cu accionnan di resiliencia climatico ta husto y ta considera esnan mas vulnerabel.

• **Anticipatorio:** Implementa solucionnan proactivo pa anticipa y mitiga menasan climatico prome cu nan sosode.

## Plataforma y Participacion:

NCRC lo haci uzo di e 'Climate Quintet' (CQ) involucrando stakeholders clave:

- Sector publico y companianan estatal.
- Sector priva y asociacionnan industrial.
- Organizacionnan civico y fundacionnan no gubernamental.
- Institucionnan cientifico y academico.
- Agencianan regional y internacional.

E iniciativa aki ta mas cu un medida di maneho; e ta un compromiso cu e futuro di nos isla y un reaccion proactivo na retonan di cambio climatico global. NCRC lo traha duro pa sigura cu tur sector di sociedad por resisti adversidadnan climatico y prospera den un mundo cu ta cambiando.

**APPAREL**

**BOAT ACCESSORIES**

**TODOMAR**

f TodomarAruba @TodomarAruba TodomarAruba +297 585 0555

**FISHING TACKLE**

**FIBERGLASS PRODUCTS**



# Exitoso ‘Ban Topa’ cu studiantenan na Den Haag

**GABINETE** di Minister Plenipotenciario a tene un exitoso Ban Topa diaranson anochi 24 di april cu studiantenan for di e region di Leiden, Den Haag, Delft y Rotterdam. Esaki a tuma luga na De Haagse Hogeschool y a conta cu presencia di Minister Plenipotenciario mr. Ady Thijsen, Minister di Finansa y Cultura Xiomara Maduro, Minister di Labor, Integracion y Energia Glenbert Croes y directora di Gabinete di Aruba mr. Joselin Croes. Tambe tabata presente directora di Departamento di Recurso Humano (DRH) Omaira Lares.

Un cantidad di mas cu 30 estudiante a participa n’e ‘Ban Topa’ cu a consisti di un discurso di Minister Plenipotenciario Ady Thijsen. Minister Thijsen a duna un splicacion riba e vision y maneho di Gabinete di Aruba cu ta basa riba cinco pilar. Dirigi riba e studiantenan presente den e sala, Minister Thijsen a vocifera su deseo pa nos studiantenan bay bek Aruba, mirando e “vergrijzing” unda hopi hende ta bay cu pensioen y e cuponan di trabao aki mester wordo yena. Tambe e hecho cu tin proyectonan, manera hotelnan nobo, cu ta rekeri trahado. *“Nos t’ey como Gabinete pa duna e apoyo y sosten na boso nan. Uno, nos tin un compromiso cu otro unda nos ta bay haci todo lo posibel pa nos por yuda boso den esaki. Pero mester tin un intercambio. Nos mester di boso, boso mester di nos, Aruba mester di boso. Y esaki a base di confiansa. Nos kier pa Aruba bay dilanti y esey ta exige traha cu otro”,* tabata e palabranan di Minister Ady Thijsen.

Despues e programa a sigui unda e seccion di dialogo a sigui unda e grupo di studiantenan a haya algun pregunta p’asina recoge pensamento, idea, sugestionnan unda Gabinete di Aruba lo por sigui traha riba maneho hunto cu Ministerio di Enseñansa di Aruba pa stimula e desaroyo y bienestar di studiantenan Arubiano na Hulanda.

Directora di Departamento di Recurso Humano (DRH) Omaira Lares a tene un discurso unda el a splica e maneho y plannan cu Gobierno di Aruba ta hiba riba recurso humano y kico esaki ta nifica pa studiantenan ora cu nan caba y ta desea di bay bek y traha na Aruba.

Minister di Finansa y Cultura Xiomara Maduro a tene un discurso hopi bunita, unda el a enfatisa e aspectonan positivo di bay bek Aruba y di e manera ey contribui n’e desaroyo di Aruba cu lo mester bin di nos mes hendenan.

Gabinete di Minister Plenipotenciario por mira bek riba un Ban Topa hopi exitoso, na unda pa medio di dialoga a tene un intercambio habri cu e studiantenan p’asina sigui conecta y reforsa y relacion entre Gabinete di Aruba y studiantenan Arubiano.

Potretnan cortesia di Arubahuis





# Fortaleza pa Famia

## Locual ta stroba hende di hereda e reino di Dios

**E** tempo ta cortico, hopi hende sa, pero hopi ta rechasa, y hasta haci bofon di e palabra di Dios y e mandato di Dios.

Divorcio y division den famia, casi a bira un tradicion, temor di Dios ta aleha tur momento, y Dios ta stima nos tur igual, sin distincion di persona.

Bijbel ta papia cu nos no por tuma locual mundo ta ofrece, pero cu nos mester renoba nos mente, pa nos por sa cual t'e boluntad perfecto di Dios.

Nos mester bandona e locual cu mundo ta ofrece, y acepta e plan di salvacion cu Dios ta ofrece na mundo henter, awor cu nos ta na biba, pasobra despues di morto nada no por wordo ahusta.

Den Galationan 5 ver 19-21, bijbel ta avisa nos cu locual e obranan di carni cual ta impedi nos di drenta den e reino di Dios.

Tin hende ta sinti nan mes manera husga ora locual ta presente den nan bida, wordo papia. pero e berdad ta cu nos mester tene cuenta cu locual Dios ta bisa nos.

### **E obranan di carni ta:**

- Inmoralidad, Cual ta conoci pa tur hende awendia den un forma extremo.
- Impuresa, Locual Dios ta bisa nos pa nos ta puro den tur cos y di curason.
- Sensualidad, E engaño di siglo.
- Idolatria, E engaño for di principio di mundo.
- Bruheria, Awendia bruheria ta hinca den tur cos.
- Hostilidad, Violencia tur caminda.
- Bringamento, Algo casi inevitabel awendia.
- Jaloersheid, Aki nan nos ta mira presencia di e malvado.
- Rabiamento. Locual ta haci daño na hende y rabia no ta obra pa bondad.
- Pleitamento: Locual Dios ta bisa pa nos evita tur momento.
- Desacuerdo: un señal di ultimo tempo.
- Doctrina Falso, Locual hende kier siña hende.
- Envidia, T'e fruta di scuridad.
- Buracheria, Algo cu ta cabando cu Famia.
- Paranda, Algo cu Dios ta avisa pa nos libra for di dje.

Y cosnan asina aki di cual mi ta spierta boso di antemano, mescos cu mi a spierta boso di antemano, cu esnan cu practica sorto di cos asina aki lo no hereda e reino di Dios.



Bijbel ta menciona 15 cos cu hende ta practica cu ta stroba nan di drenta reino di Dios.

Awor tur cos ta indica na nos cuanto nos ta balora e salvacion, cu nos bon Dios ta ofrece na nos.

E palabra ta indica na nos cu tras di cada obra di carni tin un mal spirito, presente, pasobra obranan di carni ta bini for di e mundo si scuridad.

Ta bon pa nos coy e un inventario di nos bida, pa nos por sa si tin algo di e obra di carni presente den nos mes bida, den nos cas y nos famia, p'asina nos por pidi Dios yuda nos. libra nos y duna nos forza pa persevera y asina alcanza su reino.

E posibilidad t'ey cu aunke c'un hende por ta den Cristo, e por wordo ataca door di e obranan di carni, cual nan ta bringa e presencia di Spirito Santo den nos bida.

Y es mas awor cu e tempo trabahoso ta manifesta (2 Timoteo 3:1-9) e obranan di carni ta rebeldia dia pa dia den e yiunan di desobediencia, cual ta haci nan esclavo di scuridad.

No perde tempo bisa cu hende ta husga bo, riba locual ta para skirbi, pasobra locual ta para skirbi ta conta pa tur hende, sin excepcion, pasobra tur hende mester duna cuenta na Dios.

Dios ta stima tur hende, y E kier duna oportunidad pa arepentí.





## Gradicimento / Invitacion

Famia Comenencia, Tang Yuk ta gradici di curason tur famia, bisiñanan y conocirnan cu di un of otro manera a muestra atencion, amor y cariño durante fayecimento y despedida di nos kerida esposa, mama, wela, ruman, tanta, sobrina, prima y amiga stima:

## Ivy Tang Yuk-Comenencia

Un danki special na Rev. Diacono Michael Nicolaas, Graficas Aruba, Eltienne Yarzagaray, Claudius Phillips y Aurora Funeral Home. Un danki na un y tur cu a manda carchi, whatsapp, mensahe riba facebook, email y a haci yamadanan telefonico.

Alabez ta invita pa Santo Sacrificio di misa diadomingo 28 di April 2024 pa 6'or di atardi na Parokia Birgen di Fatima Dakota.



"Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada  
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.  
E ta hibami na awa trankil,  
Pa mi bolbe haña forsa". - Salmo: 23

Nos ta anuncia fayecimento di:

**Lucia Christina Lugo-Kock**  
\*18-10-1954 - †24-04-2024

Acto di entiero lo wordo anuncia despues.



"Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada  
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.  
E ta hibami na awa trankil,  
Pa mi bolbe haña forsa". - Salmo: 23

Nos ta anuncia fayecimento di:

**Virginia Antoine**  
\*11-07-1957 - †25-04-2024

Acto di entiero lo wordo anuncia despues.



Laga tur loke ta spera mi ta bunita  
Laga tur locual cu mi encontra  
na caminda ta bunita  
Laga tur locual cu mi laga  
atras keda bunita y  
Laga esakinan termina den tur buniteza.  
Autor: Cado Wever.

Cu dolor na nos curason, nos ta anuncia fayecimento di:

**Edgar A. Garcia Guevara**  
Cariñosamente yama "Garcia"  
\*27-11-1962 - †23-04-2024

## Mayornan:

†Leopoldo Garcia y †Gladys Herminia Guevara

## Na number di su:

## Casa:

Sandra C. Garcia Guevara

## Yiunan:

Sebastian Soto-Garcia y casa Mao Soto  
Edgar David Garcia

## Manera su yiunan:

Javier y Sandra Antigua  
Radelki y Jennifer Antigua  
Gerwin y Vivina Maduro  
Gerwin Maduro y Ashley Ruiz

## Rumannan:

Guillermo Garcia Guevara y casa  
Luis Garcia Guevara y casa  
Alexandra Garcia y casa  
Maria Alejandra Garcia Guevara y casa  
†Leopoldo Garcia Guevara  
Tur su nieto(a)nan stima

## Su mihor amigo y manera ruman:

Frank Hernandez

Primo(a)nan, amigo- y conocirnan,  
bisiñanan y ex coleganan di La Cabana  
Beach Resort & Casino.

Ta invita pa acto di despedida cu lo tuma  
lugar **diabierna 26 di april 2024** na Royal  
Funeral Home di 6'or pa 9'or di anochi.  
Cremacion lo tuma lugar den seno familiar.

Nos disculpa depues di cremacion nos no ta  
ricibi bishita di condolencia na cas.



Lo E seca tur lagrima for di nan wowo y morto  
lo no existi mas. Lo no tin nada di rouw, nada di  
yoramento, nada di dolor mas, pasobra tur cos  
di antes a bai. Revelacion 21:4

Cu hopi dolor y tristeza na nos curason y  
agradecido pa tur e bunita recuerdonan, nos  
ta anuncia fayecimento di nos esposo, tata,  
abuelo, ruman, swa, omo, primo y amigo stima:

**Sr. Candido Jacobo Angela**

Mihor conoci como "Coby of Cobito"  
\*11-10-1940 - †13-04-2024

## Mayornan:

†Candido y Candida Angela

## Na number di su:

## Esposa:

Elsa Angela - Geerman

## Yiunan:

Debby y Jairo Trimon - Angela  
Jorge y Mariska Angela - Wensveen  
Jeritza y De Flanegin - Angela  
Natie Angela y Mathijs van den Berg

## Nieta(o)nan:

Lisa Strörmann - Angela  
Rick - Giovanni - Dani Angela  
Cedrick - Shen Flanegin  
Samantha - Dimitri Angela

## Rumannan:

Rica Angela  
Beta Angela  
Betty Angela  
Ada Angela y Lorenzo Maldonado  
Mai Angela

## Manera ruman:

Rory Arends

Un danki special na e verzorgersnan di Welthuis  
Buytenhaghe cu a atende Coby den e delaster  
añanan.

Tur su sobrino y sobrinanan, primo y primanan,  
ihanan, bisiña y amistadnan den mundo di  
deporte y musica

## Demas famia:

Angela - Geerman - Croes - Flanegin - Trimon -  
Wensveen - van den Berg - Strörmann - Arends  
- Luydens - Ras - Rasmijn - Lacle - Marchena  
- Coutinho - Franken - Lampe - Ruchtie -  
Laarakker - van der Doef - Irausquin - Unlü  
- Hamilton - Woonings - Ashraf - Kock - Wever -  
Adames - Dosier - Suarez

Ta invita demas famia, amigo(a)nan y  
conocirnan pa asisti na e acto di entiero  
cual lo tuma lugar **diamars 30 di april 2024** di  
9 or pa 11 or di mainta na misa Inmaculada  
Concepcion na Santa Cruz. Despues lo sali pa  
santana catolico di Santa Cruz.

Nos ser stima lo ta reposa for di 9or di mainta na  
misa.

Nos disculpa si den nos tristeza nos por a lubida  
algun familiar of conocir.

Alabes nos kier a participa cu lamentablemente  
nos no lo por risibi bishita di condolencia na cas.

## Plachi pa graaf



- ✓ No ta cobra extra pa letter
- ✓ Servicio Rapido
- ✓ Installacion
- ✓ Material di Calidad
- ✓ Design

Porcelana, granite of marble

☎ 6990495



www.laycro.com





"Jehova ta bon, e ta un forti den tempo di angustia.  
E ta corda riba esnan cu ta busca refugio serca dje."  
Nahuma 1:7

Cu profundo tristeza na nos curazon nos ta anuncia  
fayecimento di nos mama stima:

Jolanda Silvania  
de Cuba-Tromp

Mihor conoci como:  
"Jol", "Mama", "Mama Jola"  
\*17-11-1960 - †22-04-2024

Na number di su:

Esposo stima: Aquiles de Cuba

Yiunan stima:

Eldrick de Cuba y Xiomara Ras y famia  
Jessica de Cuba y Christian Werleman y famia

Mescos cu yiu stima:

Herlin Maduro y Vincent Briezen

Nieta stima: Jeanlynne Wangsadikrama

Mescos cu nieta stima:

Exialeen Loopstok, Anzelyne Loopstok, Cailey Latham,  
Marvelin Ras

Mayornan: †Guillermo y †Agnes Tromp-Kelly

Rumannan: †Rigoberto y Esther Tromp-Dirksz y famia  
Geraldino Tromp  
†Harold Tromp  
†Erwin Tromp

Subrinonan: Rignald Tromp, Derwin Tromp

Tanta y omonan:

Jovito y Aura Tromp  
Teofilo Tromp  
Filomena Tromp  
Judith Tromp  
Juan y Ruby Tromp  
Rudolf y Ludmilda de Cuba  
†Luis Tromp  
†Abraham Tromp  
†Geraldus Tromp y famia  
†Carlos Tromp  
†Jozef y Sixta Kelly y famia  
Victoria Perez-Kelly y †Bibi y famia  
†Carlos y Juliana Kelly y famia

Comper:

†Raymundo Boekhoudt, Enrique Webb, Selin Swan

Comer: Desiana Willems, Jenny Webb

Iha: Amy Webb

Tur su primo y primanan na Aruba y Hulanda, amigo y  
amiganan na Aruba, Corsow, USA, Hulanda y Suriname,  
tur amistadnan y clientenan di Baby Beach Snack Bar,  
Rumannan di Salon di Reino di Testigonan di Jehova

Miho amigonan:

Dennis Richardson y Andry Webb

Ex-coleganan di Canton Supermarket y Ling & Sons Food  
Market

Demas famia: Tromp, de Cuba, Dirksz, Kelly, Perez,  
Farro, Kuhn, Everon, Sawney, Giel, Baars, Webb,  
Wangsadikrama, Maduro

Oportunidad pa condolencia Aurora Funeral Home,  
diabierna 26 di April 2024 di 07:00 pa 09:00 pm

Ta invita pa e acto di entierro cu lo tuma lugar dialuna  
29 di April 2024 na Aurora Funeral Home di 09:00 pa  
11:00 am, despues lo sali pa Santana central na Sabana  
Basora.

Na lugar di krans lo tin un box di donacion na Stichting  
Koningin Wilhelmina Kanker Fonds Aruba

Nos disculpa si nos por a lubida algun famia

Despues di entierro nos no ta ricibi bishita na cas.



Mi no a bisa ayo paso mi no a muri, pa semper  
lo mi tey presente den boso curazon No laga  
tristeza domina boso. Keda uni un cu otro pa mi  
alma, esey lo ta un alegría. Recordami cu hopi  
amor.

Cu imenso dolor den nos curason nos ta participa  
fayecimento di nos Mama, Wela, Bisawela,  
Tatarawela.

Antonilia Lampe Laclé

Mihor conoci como Manila of Sonilda  
\*02-09-1934 - † 20-04-2024

Na number di su:

Mama: † Fortunata Luidens

Tata: † Placido Laclé

Casa: † Juan Lampe

Rumannan:

† Efigenio y † Sarita Laclé y famia, † Ramon y †  
Aida Laclé y famia, † Theodoor y † Maria Laclé  
y famia, † Aura y † Miguel Fuentes y famia, †  
Pedrito y † Vicenta Laclé y famia, † Gilberto y Rita  
Laclé y famia, † Valeriano Laclé, † Mario Laclé,  
Paulo Laclé y Dorothea Rip y famia, Elias y Lucia  
Laclé y famia, Delia "Istela" Laclé y famia

Yiunan:

† Ismael (Buchi nel) Lampe  
Astrid Lampe y † Marcolino Varis  
† Irene Lampe  
David Lampe  
Jacqueline Lampe

Nieta y Nietonan:

Josette y Pascal Zoet, Desiree Lampe, Marienne  
Varis, Marc Varis, Marlini Angie Croes, Anouk  
Aymae Vlaun y Emilio Berlis, Amaris Hoevertsz  
y Alvin Maduro, Richinel Hoevertsz y Daniela  
Rondon, Jessamy Hoevertsz y Justin Henríquez,  
Ruth y Fuad Camacho

Bisanieto y Bisanietanan:

Maethann, Jaethann, Laethann, Kevin, Justin,  
Devin, Demi, Kaethann, Rymaely, Rigael, Gadiel,  
Alrick, Lirienne, Hailey-ann, Christopher, Mar-j'ly.

Tatara nietanan: Isamae, Jeyliënne

Cuña y swanan:

Carmen Lampe y famia, Agnes Lampe y famia,  
† Dora Tromp y famia, † Jachi Lampe y famia, †  
Binchi Lampe y famia

Prima Stima:

Corin Croes y famia

Manera Yiu:

Haime Lampe, Nico Fuentes, Luis Tromp, Siegfried  
Lampe, Lilian Maduro.

Manera bisnietonan: Yarent, Yaiden,  
Dustin,Stephan.

Demas famia:

Lampe, Lacle, Luidens, Hoevertsz, Varis, Vlaun,  
Croes, Zoet, Tromp, Maduro, Kelly, Vermeer,  
Angela, Kock, Henriquez, Rondon, Danje, Wernet,  
Vrolijk, Erasmus, Loopstok, Brown, de Cuba,  
Paesch, Ras, Giel, Geronimo, Farro, Fuentes, Berlis,  
Rasmijn, Alberts, Alberto, Winterdaal, Regales,  
Hereira, Dubero Martone, Arends.

Nos sincero disculpa si den nos momento di  
tristeza nos por a lubida algun familiar.

Ta invita pa acto di entierro cual lo tuma lugar  
diamars 30 di april 2024 na Aurora Funeral Home  
di 02:00 pa 04:00 di atardi y despues lo sali bai pa  
santana na Paradera.



Juan 11:25: Jesus a bise:  
Ami ta e resureccion y e bida. Esun cu pone fe den Mi,  
maske e muri, lo e bolbe biba.

Cu inmenso dolor na nos curazon nos ta anuncia  
fayecimento di nos Mama stima, wela, bisa wela,tanta,  
ruman y amiga:

Deta Laclé-Maduro

Vuida di Lulu Laclé

Sunrise 13-10-1933 - Sunset 24-04-2024

Na number di su yuinan:

Def. Franklin "Win" Laclé y Swinda Laclé-de Cuba y  
famia  
Henry Laclé y Enid Laclé-Croes y famia  
Richard Laclé y Marieke van Groenigen  
Judith Laclé y famia  
Def. Reggy Lacle y famia  
Evelin Wever-Laclé y Sergio Wever y famia  
Milly Palm-Laclé y George Palm y Famia

Mescos cu yiu:

Hanna Finck, Aby Geerman y Noemi Torres

Nietonan: Wendy Lacle & Jorge Diaz,

Roderick Lacle  
Angelique Lacle & Alex Jansen  
Shak-Yan & Giovanni Nicolaas  
Germain Lacle  
Geryenne Lacle  
Kristy Ras  
Def. Ryan Lacle  
Jefte Krozendijk & Marlien Dirksz  
Linky & Vurchel Schmidt- Krozendijk  
Jourainne & Daric Pinedo-Krozendijk  
Renward Lacle  
Reggeline Lacle  
Rachelle Lacle & Steven Vinelli  
Reginald RJ y Malachi Lacle  
Sergio Wouters  
Serghina Wever  
Serghjane Wever  
Darren Palm & Sheyla Herrera  
Derry Palm

Bisanietonan: Jayxel Jansen

Zidaeny Nicolaas  
Zyric Lacle  
Jerian Ras, Jaylee y Jarrell Krozendijk  
Tyrese, Dayvaugh y Jayvyn Schmidt  
Reagan Laclé  
Liam, Logan & Stevie-Jean Vinelli  
Zayne Palm y Matthew Herrera

Su rumannan: Def: Chai Maduro y famia

Def: Poli Maduro y famia  
Def: Frenk Maduro y famia  
Def: Hanna Croes y Maximo Croes y famia  
Jenny Maduro y famia  
Def: Johnny Maduro  
Nelda Ras y Famia

Cuña: Ninita Croes y famia

Un danki special na tur esnan cu di un of otro manera a  
contribui na e cuido di nos Mama: entre otro su ruman  
(Nelda), su nietonan (Jefte, Ren & Darren) nieta (Shak-  
Yan) sobrino (Kenny) sobrinanan (Aureen, Debby y Corry)

Un danki special na Dr. Bos (Huisarts) pa su cariño y  
atencion pa Mama y Dr. Waterloo pa su cuido atento.

Esnan cu a cuidele: Astri y Yoselin

Y na e hermandad mundial di Testigonan di Jehova y  
specialmente su congregacion Cumana.

Demas Famianan: Lacle, Maduro, Bremer, Dijkhoff, Croes,  
Leo, Franken, van Grieken, Henriquez, Tomlin, Felix y Ras.

Nos kier a pidi nos disculpa cu si den nos tristesa nos por  
a lubida un of otro famia.

Acto di Entierro y oportunidad pa condolencia lo tuma  
lugar riba **Diasabra 27 di April** entre 2- 4pm. Discuro lo  
cuminza pa 3:15pm.

Cremacion lo tuma lugar den seno familiar.





# AWEMainta

## Scan nos QR code y bira abonado di AWEMainta

Completamente GRATIS

1: Usando bo camera di telefon,  
scan nos QR code na banda.

2. Bay riba "Show Options",  
"Open in browser".

3. Yena e formulario.

**Haya AWEMainta  
tur dia den bo inbox!**



[www.awemainta.com](http://www.awemainta.com)



[www.facebook.com/AWEMainta](https://www.facebook.com/AWEMainta)



5880022



[info@awemainta.com](mailto:info@awemainta.com)  
[noticia@awemainta.com](mailto:noticia@awemainta.com)  
[aviso@awemainta.com](mailto:aviso@awemainta.com)